

Reggeli Ujság

22. évfolyam

Felelős szerkesztő:
ANDRÉE DEZSŐ

266. szám

A németek már Sebastopol előtt állnak

A Krim-félszigeten megsemmisítettek egy szovjet hadosztályt — Az angolok német terület felett 27 bombázót veszítettek

Megszavazták az amerikai semlegességi törvény módosítását

A német véderőparancsnokság közli:

A Krim-félszigeten folyó üldözési harcok során német és román csapatok megsemmisítettek egy szovjet hadosztályt. A Kertshez vezető földnyelven áttörtük az ellenség 10 kilométer hosszú, újonnan kiépített állásait. Az itt megvert ellenség üldözése folyamatban van.

A légi haderő a Jaltától délre levő vizeken megsemmisített egy 9000 tonnás szovjetpáncéloszt.

Egy román tengeralattjáró a Fekete-tengeren szovjet szállítóhajókat süllyesztett el, összesen 12.000 brutotonna térfogattal.

Tengeralattjáróink az Atlanti-óceánon elsüllyesztettek 4 ellenséges kereskedelmi hajót összesen 23.000 tonnátartalommal.

Az elmúlt éjszaka erős harci repülőgépek Kelet- és Délkelet-Angliában különböző kikötői berendezéseket bombáztak, főleg Sunderlandban. Telitalálatok a hajóépítő műhelyekben és ellátási üzemekben heves robbanásokat és kiterjedt tüzeket okoztak.

Egy német harci repülőgép Skócia keleti partja előtt mélyrepüléssel elsüllyesztett egy brit rombolót.

Az ellenség az elmúlt éjszaka számos helyen birodalmi terület fölé repült. A ledobott bombák több helyen, főbbek között a birodalmi fővárosban a polgári lakosság körében csekély veszteséget okoztak. Az okozott kár jelentéktelen. Ezzel szemben az angol légi erők különösen súlyos veszteségeket szenvedtek. Huszonhét angol bombázó esett a német légharítás áldozatául.

Ujabb jelentések a német előnyomulásról

Isztanbulból jelentik: Ideérkezett jelentések szerint a Krim-félszigeten harcoló német csapatok már Sebastopot külvárosához érkeztek. Maga a város már lángokban áll.

Isztanbulból jelentik: Kairói hírek szerint „középkéleti háborús nagytanács” alakult. A nagytanács alakítását az a körülmény tette szükségessé, hogy a német előnyomulás már a Kaukázus, illetve a Közelkelet felé közeledik.

Magyar haditeletés

A MTI jelenti: A Kelet-Ukrajnában előnyomuló szövetséges erők a vorosilovgrádi körzetben ismét több helyen áttörték az ellenség vonalait és mélyen azok mögé hatoltak, folytatják hadműveleteiket. A honvédsereg arcvonalán kisebb egységeink a terület tisztogatása és felderítése során 70 foglyot ejtettek.

Churchill nagy csalódásokat jósol

A Német T. I. az angol hírszolgálat alapján ismerteti Churchillnek Északkelet-Angliában elmondott legutóbbi beszédét. Churchill felszólította az angol népet, hogy ne csüggedjen. Ismét hosszú küzdelemmel és borzalmas áldozatokkal kell számolnunk — mondotta — és nem szabad visszariadnunk a nagy bajoktól. Mindnyájan elvagyunk szánva, hogy tovább haladjunk előre. Sohasem ígértem gyors vagy könnyű győzelmet. Ellenkezően, sohasem jósoltam mást, csak a legsúlyosabb állapotokat, válsági csalódásokat és hibákat. Churchill végül kijelentette, biztos abban, hogy végeredményben az angol sziget számára minden rendbe jön.

A WASHINGTONI SZENÁTUS ÜLÉSE

Washingtonból jelentik: Az Egyesült Államok szenátusa 50 szavazattal 37 ellenében elfogadta a kereskedelmi hajók felfegyverzését engedélyező törvény szövegét. A szenátus 49 szavazattal 38 ellenében megszavazta a semlegességi törvény olyértelmű módosítását, hogy az amerikai kereskedelmi hajók befuthatnak a hadviselők kikötőibe és a hadiövezetbe.

A NTI ismerteti a brit hírszolgálatnak az amerikai szenátus szavazásához fűzött magyarázatát. Angol nézet szerint most már az Egyesült Államok hajói a világ minden kikötőjébe befuthatnak és hadianyagot szállíthatnak Angliába és a Szovjet-Unióba. A brit hírszolgálat szerint az Egyesült Államok kereskedelmi és haditengerésze beavatkozik az Atlanti-óceáni háborúba. Megállapítja még a brit jelentés, hogy az Egyesült Államok a szenátus döntése után egy lépéssel ismét közelebb került a háborúban való részvételhez.

A JAPÁN-AMERIKAI TÁRGYALÁSOK
Tokióból jelentik: A japán kormány tájékoztatója szerint Kurusu

nagykövet washingtoni tartózkodása nincs időhöz kötve. Küldetése azt bizonyítja, hogy Japán a legkomolyabban szeretné a tárgyalások mielőbbi döntő befejezését. Arra a kérdésre, vajon Kurusu Washingtonban újabb javaslatokat terjeszt-e elő, a japán tájékoztató kijelentette, hogy Kurusu nagykövetnek talán módjában áll Japán eddig elfoglalt álláspontját még világosabban kifejteni.

Az amerikai sajtó Litvinov kinevezéséről

A Német T. I. amerikai lapszemlájében megállapítja, hogy a new-yorki sajtó rokonszenvvel üdvözlöli Litvinovnak washingtoni nagykövetté történt kinevezését. A New-york Times szerint Washingtonban az a nézet uralkodik, hogy Sztalin ezzel a kinevezéssel legkiválóbb diplomataját küldi az Egyesült Államokba. A Szovjetunió számára jelenleg Washington a legfontosabb diplomáciai állomás, ahol Litvinov nagy tekintélynek örvend. Feladata valószínűleg az lesz, hogy a Szovjetunió számára nyújtandó segítséget a leggyorsabban lebonyolítsa. Egy amerikai hírszolgálati iroda ugyan csak azt jelenti, hogy Washingtonban igen elégedettek Litvinov kiküldésével. Szerintük Washingtonba kerül „a világ vezető diplomatája.” Mindenesetre — mint a NTI jele — Litvinov politikai pályafutásának leírásában az amerikai hírszolgálat is megemlíti, hogy az új szovjetnagykövet annakidején Sztalinnal együtt részt vett egy rablótámadásban.

AZ ANGOLOK EDDIG 700.000 TONNA FRANCIA HAJÓTERET FOGLALTAK LE

Az angol tengernagyi hivatal nemrég azt közölte, hogy az angol haditengerészet a francia fegyverszünet megkötése óta — a mostanában elfogott 5 francia hajót nem számítva — összesen 39 francia kereskedelmi hajót foglalt le 164.000 tonnátartalommal. Mint a NTI Vichyből értesül, illetékes francia körök ezt az adatot nem tartják helytállónak. Az angol adat ugyanis nem veszi figyelembe azokat a francia hajókat, amelyek a fegyverszünet megkötésekor brit kikötőkben kerestek menedéket és amelyeket a brit hatóságok elkoboztak. Mint Vichyben kijelentik, Anglia mintegy 700.000 tonna hajóteret rabolt el Franciaországtól és ennek hiánya súlyosan érezteti hatását a francia hajózáson.

NÉMET VÉLEMÉNY SZTALIN ÉS ROOSEVELT BESZÉDÉRŐL

Berlinből jelentik: Sztalin és Roosevelt majdnem egyidőben elhangzott beszédével foglalkozik a Deutsche Diplomatisch-Politische Korrespondenz. A két szónok — írja a lap — Németország állítólagos kizsákmányolási politikáját támadta és taglalta a német birodalom szociálpolitikai vívmányait. Rooseveltnek minden oka megvolt arra, hogy a németországi munkásság életviszonyaira vonatkozó kritikai célzásaival óvatosan járjon el, már csak a saját országában tapasztalható állapotok miatt is. Csak aki nem ismeri a nemzeti szocialista Németországot, mint például Roosevelt is, csak az nem tudja, hogy a német birodalomban még a háború alatt sincsenek rosszul öltözött és egészségtelen lakásokban lakó munkások, hogy mindenkinek van munkája és — a Roosevelt által elősegített blokád ellenére — mindenkinek megvan a betevő falatja is.

NYOLC HALÁLOS ÍTELET BRÜNNBEN

A brünni haditörvényszék 8 személyt halálra ítélt rombolás, illetőleg hazaárulásra való előkészítés bűnténye miatt.

FARUK KIRÁLY BETEG

Mint a kairói rádió jelenti, Faruk király hirtelen megbetegedett. Az elkövetkező napokra tervezett fogadásokat lemondták. A betegség természetéről mindeddig semmit sem közöltek a nyilvánossággal.

LEZUHANT FINN UTASSZÁLLÍTÓ GÉP

A finn légiforgalmi társaság Helsinki és Stockholm között naponta közlekedő gépe pénteken a kora délutáni órákban 14 utasával felszállt Helsinkiben, de a turkui állomás elhagyása után a heves hóvihar következtében a tengerbe zuhant. A legújabb hírek szerint a gép 12 utasa úszva partot ért és megmenekült. Két utas még hiányzik.

Árdrágítók a zombori bíróság előtt

Megbüntették egy piaci árast, mert drágán vásárolt

Zomborból jelentik: A zombori törvényszék uzsoratanácsa most tárgyalta Nénádov Szlávko fűszerkereskedő árdrágítási bűnperét. Nénádov a vádirat szerint a megengedettnél drágábban adott el szalámit, kefét és mazsolát.

A kereskedő a tárgyaláson ártatlanságát hangoztatta és több tanu kihallgatását kérte. Ugyancsak több tanu kihallgatása iránti indítványt terjesztett a bíróság elé a vád képviselője is. A bíróság ezért a tárgyalást elnapolta.

Hasonló vádak miatt felelt az uzsorabíróság egyes bírója előtt Lifkovics Andor 44 éves zombori ke-

Ha Pestre jön.

Ne mulassza el eladó **brillians ékszerelt** Kristol-ter 2. 13. sz. alatt 12-2 ora között **megmutatni.** Telefon: 182-647.

reskedő, aki szintén mazsolát, ruha-kefét és szalámit, azonkívül ecetet adott el a megállapítottnál magasabb áron. Lifkovics tagadta a vádbeli cselekményeket. A bíróság több tanu kihallgatása után úgy döntött, hogy

az ügyet az uzsoratanács hatáskörébe utalja, mert olyan vádpontokról van szó, amelyekért beigazolódásuk esetén egy évnél súlyosabb büntetés jár.

Az uzsorabíróság egyes bírója a csütörtöki nap folyamán még néhány árdrágítási pert tárgyal. Bajcsev Demeterné vendéglősnőt a bíróság

hathavi elzárásra ítélte, mert vendéglőjében túl magas árakat számított fel.

Breviszter Kálmánné piaci árus 60 pengő pénzbüntetést fizet, mert a maximális árnál drágábban vásárolt hagymát.

KERESKEDELMI ÉS IPARBANK R. T.

Újvidék, Hitler Adolf-utca 17, az örménytemplom mellett

Foglalozzék a banküzlet minden ágával!

Kiterjedt és jól működő levelező hálózattal rendelkezik úgy bel- mint külföldön! A legelőnyösebb feltételek mellett kamatoztat betéti könyvecskékre vagy folyószámlára elhelyezett betéteket, folyósít váltó, folyószámla és lombard kölcsönöket! **MINDEN ÜGYBEN KÉSZSÉGGEL AD FELVILAGOSÍTÁST!**

Megloptak egy újvidéki kereskedőt Budapesten

A szálloda portása megszökött a leltébe helyezett tízezer pengővel

Budapestről jelentik: Kremaszky Albert újvidéki kereskedő a napokban Budapestre érkezett és a Newyork-szállóban bérelt szobát. A kereskedő bevásárlásokra tízezer pengőt vitt magával Budapestre. A szállodába érve a nagy pénzösszeget leltébe helyezte Köves Kolos portásánál. A portásnak a pénzt át kellett volna adni a szálloda igazgatóságának, de ezt elmulasztotta. Amikor Kremaszky visszatért a szállodába, hiába kereste a postást, az időközben eltűnt. Rögtön jelentést tett a rendőrségen, amely erélyes nyomozást

indított és kézre is kerfette Köves Kolost, aki bevallotta, hogy

a pénzt Maczkó István nevű ismerősének adta megőrzésre. Értesítették a kassai rendőrséget, amely letartóztatta Maczkót és megtalálta nála az ellopott pénzt.

A rendőri nyomozás során megállapították, hogy Köves és Maczkó együtt szolgáltak a francia idegenlégióban. Onnan ered barátságuk. Valószínűnek tartják, hogy együtt már több bűncselekményt követtek el.

Hölgyei! Le a kötőfüvel!

Itt a XX század szencziója, a szab. „RAPID” nézi kötőfüvel. Munkája kézimunka. Minden kötési minta köthető. Nehány ora alatt köthet magának pullovert, blúz vagy ruhát. Kezelése egyszerű. **Ára P. 35.-.** Kerje a 2-es ismertetőt! **Aranyorgalmi Rt.** Budapest, IV., Sütő utca 2. Fel. 188-305

Újvidék pillanatnyi tüzelőanyag szükséglete biztosítva van

Egyelőre családonként két mázsa fát adnak - Rövidesen újabb fa- és szénszállomány érkezik a városba

Újvidéknek tüzelőfával való ellátása nagy nehézségekbe ütközik ugyan, de azért télire mindenkinek lesz fája. Erdélyből most érkezik nagyobb mennyiségű fa, amelynek kiosztása folyamatban

van. A város vezetőségét az a cél vezeti, hogy minden polgára pillanatnyi tüzelőanyag szükségletét fedezze. Ezért úgy intézkedtek, hogy

egyelőre minden család két mázsa tűzifát kaphat, amit a vásárlási könyvbe írnak be.

Intézeti háztartások 5 mázsát, kivételes esetekben pedig 5-10 mázsát kaphatnak. Ennél több fát most nem kaphat senki.

Amint azonban nagyobb mennyiségek érkeznek meg, ennél többet is adnak ki az egyes háztartásoknak.

Újvidék lakosságának különben is át kell térnie a fa fűtésről a szén fűtésre. Magyarországon ugyanis gazdag szénbányák vannak, amelyek a Délvidék részére könnyebben megközelíthetők, mint az erdőségek. A város felterjesztéssel fordult az illetékes minisztériumhoz és kérte, hogy soronkívül nagyobb szénmennyiségeket indíthatassanak utnak Újvidék felé.

A minisztérium erre vonatkozólag már ki is adta az utasítást és elsősorban

Muraszterdahelyről érkezik több vagon szén Újvidékre.

A városi közéletvezetői ügyosztály hétfőre megbeszélésre hívta össze az újvidéki fakereskedőket és itt állapítják meg, hogy az útban levő tüzelőfából, amely a jövő hét folyamán érkezik meg, kinek mennyit juttassanak. Így bizonyosra vehető, hogy minden családnak jut fa. Egészen természetes, hogy

a mai háborús helyzetre való tekintettel mindenki a saját érdekében cselekszik, ha szigorúan takarékoskodik a fűtéssel.

Ha takarékoskodunk, akkor mindenkinek lesz elég tüzelőanyaga.

MINDEN BAJ ELLEN



azonnal tenni kell. Ideges fájdalomok, fejfájás, nőgyógyászati stb. Idején kítűnő gyógyszer az 1, 3 és 8 osztás dobozokban minden gyógyszerterápiában kapható

ALGOCRATINE

A tea és kávé bruttó haszonkulcsa

A pörkölt kávé fogyasztói ára 5% pengőnél nem lehet több

Budapestről jelentik: Az árkormánybiztos rendeletében megállapította a kávé és tea eladásnál felszámítható legmagasabb bruttó haszonkulcsot. Az erre vonatkozó részletes rendelkezés — mely a Budapesti Közlöny november 7-i számában jelent meg — többek között kimondja, hogy a beszerzési önköltségi árhoz bruttó haszon címén nyers kávéval közép-nagykereskedő kiskereskedőnek való eladás esetén legfeljebb hét százalékot, de kilogrammonként nem több, mint három pengőt, fogyasztónak való eladás esetén legfeljebb 13 százalékot, de kilogrammonként nem több, mint 7 pengőt,

kiskereskedő fogyasztónak való eladás esetében legfeljebb 16 százalékot, de kilogrammonként nem több, mint 8 pengőt számíthat fel.

Teánál a beszerzési önköltségi árhoz számítható bruttó haszon címén kiskereskedő fogyasztó részére való eladás esetében

legfeljebb húsz százalékot, de kilogrammonként nem több, mint húsz pengőt számíthat hozzá.

A pörkölt kávé árának kiszámításánál a nyers kávé haszon nélküli beszerzési árához pörkölési veszteség, pörkölési díj és káló címén együttesen legfeljebb húsz százalékot számítható hozzá.

Kimondotta az árkormánybiztos, hogy

előzetes hozzájárulása nélkül a fogyasztói ár a pörkölt kávéval kilónként 54, a teánál kilónként 110 pengőnél nem lehet magasabb.

CALDERONI

mű- és faszervállalat Részvény Társaság

BUDAPEST

IV., Váci-utca 50 szám

Angol kisasszonyok templomával szemben.

Tudományos üzemi, klinikai, laboratóriumi berendezések. — Mikroszkópok és mikrotechnikai felszerelések. Tanítási segédessz-közök és iskolai felszerelések.

Ajánlatok díjmentesen

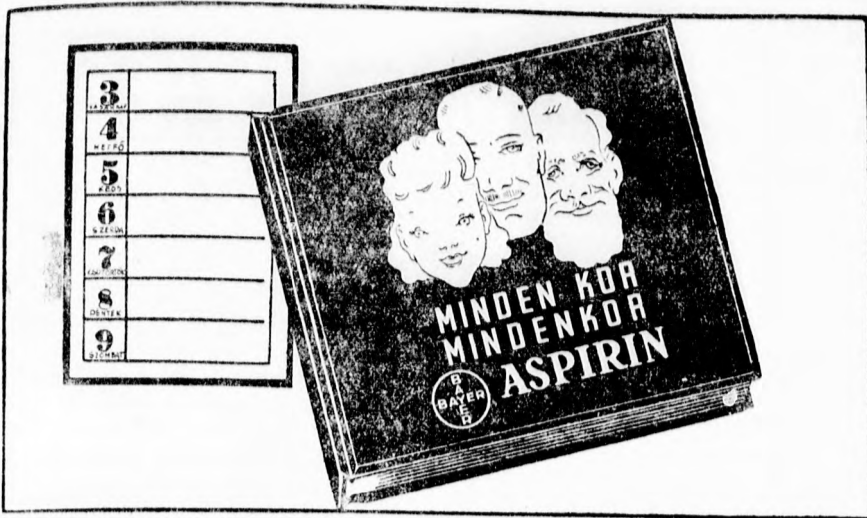
ALAPÍTÁSI ÉV 1819



Már megint rossz világításnál kérimunkázol?

Nagyon megsínyli a szem a gyenge lámpák fényét! Helyesen világítsunk: bőfényű Tungram Krypton lámpát égessünk — az legalább megtakarítja saját árát égés közben.





Tilos fejős tehenet vágni

A tejtermelők egy része titkos szabotázzsal akarja megnehezíteni Ujvidék tejellátását

Ujvidék város vezetősége a maga részéről mindent megtesz, hogy a város lakosságának tejellátását biztosítsa. A tejtermelő gazdák egy része azonban nem akarja megérteni az idők szavát és olyan magatartást tanúsít, amely rájuk nézve igen súlyos következményekkel járhat.

A tejesek egy részének nem tetszik, hogy nem szabad többet rabolni, hanem a megállapított áron kell a tejet adni.

Különösen a tejüzérek háborognak, akik falvakban vásárolják össze a tejet és hozzák be a városba.

Ez különben rendkívül egészségtelen állapot, de pillanatnyilag nem lehet segíteni rajta. Meg kellene szüntetni ezt a közvetítő tejkereskedelmet és azonnal elég tej lennie a piacon, még pedig a hatóságilag megállapított áron.

Ujvidék város közlekedési osztálya, amikor megállapította a tej legmagasabb árát, közölte a tejtermelőkkel, hogy maximális áron takarmányt is juttat nekik. A felhívásra azonban

összesen csak három tehenes gazda jelentkezett.

Több nem, ez annak a jele, hogy nincs szükségük maximális áru takarmányra. Legalább is nincs szükségük a hatóság által kiutalt takarmányra. A hatóság azonban ennek ellenére is ragaszkodik ahhoz, hogy a tejet csak megállapított maximális áron szabad eladni. Néhány gazda most úgy akar bosszút állani a hatóságokon és ezen keresztül az egész lakosságon, hogy mézárósnak adja el tejelő tehenét. Ez a legnagyobb vétek a nemzet érdekei ellen és az olyan gazdát, aki tejelő tehenét mézárósnak adja el és az a mézárós, aki az ilyen tehenet levágja, a legsúlyosabb büntetést érdemli.

Ujvidék város közlekedési hivatala is értesült erről és rendeletet adott ki, amelynek értelmében a legszigorúbban tilos tejelő tehenet levágni.

A rendelet ellen vétőket a legszigorúbban megbüntetik. Mindenki ellen a legkiméletlenebbül kell eljárni, aki aljas anyagi okokból veszélyeztetni a közellátás zavartalan-ságát és a lakosság békéjét.

HIREK

— **ÜGYELETES SZOLGÁLAT UJVIDÉKEN NOVEMBER 8-TÓL 15-IG.** Ügyeletes orvos: Dr. Hatász László, Thököly-utca 22. Telefon: 28-48. Ügyeletes gyógyszerárak: Michels Gyula, II. Rákóczi Ferenc-út 66. Telefon: 29-51. Popits Milán, Jókai Mór-u. 13. Telefon: 23-79. Mentők és tűzoltók: Andrásy-utca 12. Telefon: 33-22.

*** ** *

— Dr. Fernbach Péter főispán Budapestre utazott. Dr. apatini Fernbach Péter, Ujvidék főispánja, tegnap Budapestre utazott, ahol a várost érdeklő ügyekben folytat tárgyalásokat. A főispán kedden érkezik vissza Ujvidékre.

Dr. vitéz Nagy Miklós polgármester Pécsre utazott, ahol a Pécs város által létesített központi anyagraktárt tekinti meg, ezenkívül Pécs városi üzemeit és be rendezéseit tanulmányozza.

Sanalbin
FOGPEP
A FOGORVOSÉGYESÜLET AJÁNLJA

— A Kormányzó Úr influenzában megbetegedett. A Magyar Távirati Iroda jelenti: Hivatalosan az alábbi orvosi jelentést teszik közzé: A Kormányzó Úr Öfömlétsége influenzában megbetegedett. Péntek esti hőmérséklete 37,8, egyelőre az ágyat kell őriznie. Szöllőssy Lajos, e. ü. főtanácsos, központi főorvos.

— Meghívó. Az ujvidéki „Cecilia” egyházi női énekkar összes tagjait kérem, hogy a hétfőn este 1/8 órakor kezdődő énekórára eljönni szíveskedjenek. — Karnagy.

— Felhívás a zentai 8-as közös huszárokhoz. Zentáról jelentik: Bakos István felhívja a volt 8-as közös huszárokat, hogy a november 16-i szabadkai városi alakuló közgyűlésen teljes számban jelenjenek meg. A gyűlés délelőtt 9 órakor kezdődik. Jelentkezni lehet november 12-ig Bakos Istvánnál (Malom-utca 29.)

— A pénzügyminiszter Rómába és Berlinbe utazik. Budapestről jelentik: Reményi Schneller Lajos titkos tanácsos, pénzügyminiszter november 10-én, hétfőn Ciano gróf olasz külügyminiszter és Thaon de Revel gróf olasz pénzügyminiszter meghívására néhány napi tartózkodásra Rómába utazik. Az olaszországi út után a pénzügyminiszter Németországba utazik, hogy az időközben bulgáriai útjáról visszaérkezett Schwerin Krosigkh gróf, német birodalmi pénzügyminiszter ez év május havában tett látogatását.

— AZ UJVIDÉKI NŐI MÁRIA KONGREGÁCIÓ tagjait értesítjük, hogy f. hó 9-én, vasárnap délután egynegyed 5 órakor gyűlést tart a zárdában (Andrassy-utca 11), amelyre teljes számban való megjelenésüket kérjük. Együttel szeretettel meghívjuk gyűléseink és hitbuzgalmi összejöveteleink látogatására minden testvérünket, aki ugyan kongregációnknak nem tagja, de kongregációs életünkben részt kíván venni. — Előljáróság.

— Rablótámadás egy budapesti illatszertárban. Budapestről jelentik: Pénteken délután vakmerő rablótámadás történt Budapesten a „Lorissa” illatszertárban. Az üzletbe két fiatalember állított be. Az egyik az ajtónál állva maradt, a másik sütővasat kért. Mi közben Pajor Ignácné, az üzlet tulajdonosnője megfordult, hogy elővegye a sütővasat, az ismeretlen fiatalember rongyba csavart vasbottal háromszor a fejére sújtott. Az asszony megtántorodott, majd segítségért kiáltott. A két rabló ezért sietve eltávozott az üzletből és az utcára érve futva menekült. Pajor Ignácné kiáltására üldözöbe is vették őket és a falazót sikerült elfogni. Bekisérték a rendőrségre és ott megnevezte társát, akinek kézrekerítésére széleskörű nyomozás indult meg.



Árasztó utakon

tökéletesen rendben tartja testét és lelkét egyensúlyunkat, felfrissít és megpihentet egy alapos bedörzsölés a valódi

DIANA sósorszesszel

Mindenütt kapható!

Jelenlegi árak:

próba	eredeti	közép	nagy
p a l a c k			
S6 fill.	1:50 P	4:20 P	7:80 P

— Az ujvidéki állami nyugdíjasok figyelmébe. Felhívjuk az állami nyugdíjasokat, özvegyeket és árvákat, hogy 1941 november havi járandóságukat az alanti sorrendben és napokon csak délután 5 és 7 óra között a városi főpénztárban vegyék fel: november 10-én, hétfőn azok, akiknek vezeték neve S, Sz, T, U, V, W, Z, Zs betűvel, november 11-én, kedden, akiké M, N, O, P, R betűvel, november 12-én, szerdán, akiké H, I, J, K, L betűvel, november 13-án, csütörtökön, akiké A, B, C, Cs, D, E, F, G betűvei kezdődik. Kérjük, hogy a betűsorrendhez szigorúan alkalmazkodni szíveskedjenek, mert senkivel kivételt tenni nem áll módunkban. — Városi főpénztáros.

— Szerbia új tíz- és husz dináros bankjegyeket bocsájt ki. A szerb nemzeti bank közli, hogy a jugoszláv nemzeti bank által 1936. szeptember 6-án kiadott husz és az 1939. szeptember 22-én kibocsájtott tíz dináros bankjegyek november 16-án érvényüket veszik. A szerb nemzeti bank november 10.—19. között becserele ezeket a bankjegyeket, amennyiben nem jutottak a deviza-rendelkezésekkel ellentétes módon nem szerb területről Szerbiába.

Zongorák jókarban 700-tól, márkás zongorák és pianók feltűnő olcsón, részletek is Budapest, Rákóczi-út 67. Zongorakereskedés

— Uj 10, 50 és 500 kunás bankjegyek. A horvát nemzeti bank november 10-én bocsátja ki új 10, 50 és 500 kunás bankjegyeit.

— Karórát találtak Ujvidéken. Aradszki Mita V. o. gimnáziumi tanuló pénteken délután a Horthy Miklós sugárúton, az Általános Biztosító Társaság palotája előtt egy nikkal karórát talált és eljuttatta szerkesztőségünkbe. Az óráigazolt tulajdonosa átveheti a szerkesztőségi órák alatt.

EVE TOVICS szücs-szalónja, BUDAPEST, IV., Petőfi Sándor utca 9, félemelet

— **Öbesei hírek.** A községi előjáróság közli: A hatósági engedély nélkül a községben tartózkodó külföldiek 24 óra alatt kötelesek a főszovalgábiróságon jelentkezni. Ugyancsak azonnal kötelesek jelentkezni az ujonnan érkezettek is. A külföldiek a beutazási engedélyben megjelölt helységet engedély nélkül nem hagyhatják el s amennyiben a hatóságtól további ittartózkodásra engedélyt nem kapnak, az engedély lejártának napján az ország területét kötelesek elhagyni. Engedély nélkül az országban tartózkodó külföldieknek szállást nyújtani, munkát adni és anyagi támogatást biztosítani tilos. Szállást és munkát csak azoknak a külföldieknek szabad, akiknek erre az illetékes hatóságtól engedélyük van. A külföldiek útárvizitóját a szállásadó 24 órán belül köteles jelenteni. A rendelet ellen vétőket szigorúan megbüntetik. — A magántulajdonban lévő 1 éves és idősebb mének vizsgálatát december 3-án délelőtt 9 órakor tartják meg a községháza udvarán. — A lótulajdonosok lovaik összeírása céljából jelentkezzenek a községháza földszinti 12. számú szobájában. — Azok a lótulajdonosok, akiknek tartásra kiadott hadi lovuk van, a lovakat kötelesek november 11-én reggel szemlére elővezetni a kirakodó vásártérre. — A kukoricaszárát hatósági rendelet értelmében 1942. április 15-ig fel kell etetni, vagy elégetni. — A házzsámotablák elkerítéséig a házzsámokat ideiglenesen ki kell írni a háztulajdonosoknak.

ELEKTROMOTOROK, DYNAMÓK,
 ulak, használtak. **ADÁS-VÉTEL.** Csere, Teker-
 cselés- Kompl. Villanytelepek. **Rymorz Lajos**
 hat. eng. vill. vállalat, Budapest, V. Váci ut 50
 (Lehel térnél). Telefon.

— **Olcso társasutazás Budapestre.** Az IBUSZ, a MÁV Hiv. Menetjegyiroda újvidéki fiókja négynapos társaskirándulást rendez november 27—30-ig Budapestre. A résztvevők szakcsere vezető mellett megtekintik Budapest nevezetességeit kényelmes autokarokkal, így többek közt látogatást tesznek a parlamentben, a budai királyi várban, a koronázótemplomban és sok más érdekességet fognak megtekinteni. Az állami borpincékben is tesznek látogatást Budafokon, amely egyedülálló a maga nemében és kiterjedésében. Részvételi díj: újvidéki indulással P. 67 a harmadik osztályon és P. 73 a második osztályon. Budapesthez közelebb eső állomásokról a részvételi díj aránylagosan olcsóbb. Az említett részvételi díjakban az utazás költségei, valamint a budapesti szállás (Palace-szállóban) és a körutazás költségei vannak beszámítva. Elhelyezésért csekély pótdíj fizetendő. Az utazáson való részvételre az IBUSZ újvidéki fiókjánál lehet jelentkezni legkésőbb e hó 20-ig.

— **Miniszteri biztos a Kigyósér lecsapoló társulat élén.** Délmagyarország egy részének a Magyar Szent Koronához történt visszacsatolása következtében és avégett, hogy a Zomborban székelő s a jugoszláv megszállás alól felszabadult Kigyósér lecsapoló társulat működésének felügyelet alá leendő visszavezetése a fennálló nehézségek kiküszöbölésével zökkenő nélkül történjen, a m. kir. földművelésügyi miniszter a társulat ügyeinek igazgatására dr. vitéz Bajszay Ernőt, Bács-Bodrog vármegye alispánját miniszteri biztossal két év tartamára kirendelte.

Már nem hiába
 hogy menyasszonyok, vőlegények, elegáns nők és férfiak legkedveltebb beszerzési helye
UJVIDEKEN
ÖREG PÁL rófosáru kereskedése
 ÖREG PÁL örösi választékkal rendelkező II. Rákóczi Ferenc-út 30. szám alatti rófosáru üzletében a leggyorsabb és legpontosabb kiszolgálás mellett, selyem nélkül is megvásárolható a legfinomabb hazai és külföldi női- és férfi szövet, puflin, flannel s a többi újdonság!
SAJÁT ÉRDEKÉBEN MEG MA KERESSE FEL
Oreg Pál
 RÓFOSÁRU ÜZLETET ES GYÖZÖDJEK MEG SZOLID APÁIRÓL!

— **Felhívás!** Az Újvidéki Ipartestület vezetősége ezúton utolszor felkéri mindazon tagjait, akik tagdíjaikkal hátralékban vannak, vagy még ez évi tagsági díjukat nem fizették be, hogy ezt november 30-ig bezárólag haladéktalanul egyenlítsék ki, mert azután végrehajtás útján szedjük be a tagsági díjakat és az azzal járó költségeket is kénytelenek lesznek viselni. — Vezetőség.

— **Szabadkai rendőrségi hírek.** Takács Gyuláné szül. Muszin Rozália szabadkai asszony feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki a piacon ellopta 500 pengőt tartalmazó pénztárcáját. — Sövény Istvánné azt jelentette a rendőrségen, hogy ismeretlen tettes rendszeresen dézsmálja baromfiállományát. A rendőrség mindkét ügyben megindította a nyomozást.

A délvidékiek szücsimestere RIBA LAJOS
 képesített szücsimester, **PECS**, Ferenciek u. 13. 9388
 Dús választék kül- és belföldi szörmékből

— **Palackgyűjtés a német hadsereg részére.** A német hadsereg a nemzetiszocialista párttal karöltve november 8-ra palackgyűjtési napot tűzött ki a német hadsereg számára. A gyűjtés célja olyan üvegek nyeresése, amelyekben az eljövendő télen a hadsereg részére erősítő italok tölthetők és a keleti frontra továbbíthatók. Illetékes helyen ügyvelik, hogy a németországi háztartásokban sok millió üres üveg talál-

— **Doroszlói hírek.** Doroszlón megalakult a római katolikus asszonyok missziós egyesülete. Az alakuló közgyűlésen a következő vezetőséget választották meg: elnöknő Schüsziér Károlyné, alelnöknő Obercián Mihályné, pénztárosok Koller Józsefné és Becker Ádámné, jegyző Dániekovics Pálné, titkár Knefféi Gyuláné, a kultúrszakosztály elnöknője özv. Bakacsy Józsefné, szegénygondozó Garai Mihályné, a hit-

Órák, ékszer, ezüstáru, sportdisztárgyakban nagy raktár **Bálint István** Pécs, Király utca 11 szám

ható, melynek semmi hasznát nem veszik, amelyek azonban a nevezett célra könnyen értékesíthetők. Ha a német üvegipar teljesítőképesége fedezné is ezt a kívánt szükségletet, mégis felesleges nyersanyagpazarlás lenne, ha a hadsereg italellátását új üvegek gyártására alapítanák, mert a kiadások, amelyek az új gyártásból adódnának, igen magasak. Így az előállításához 63.000 tonna szén, 6.000 tonna szóda, 5.000 tonna szulfát, 30.000 tonna kvarc-homok és 11.000 tonna kálilik lenne szükséges. További nehézségeket jelent még a megfelelő számú munkaerőnek beállítása és a szállítási eszközök rendelkezésrehozása. A legutóbbi textilhulladék-gyűjtés kiváló eredményei nyomán joggal remélhető, hogy az üveggyűjtés beváltja a hozzáfűzött reményeket. Az üveggyűjtésre a nemzetiszocialista pártból eddig 50.000 tiszteletbeli segéd-erő jelentkezett.

— **Legjobb zamatos burgonyás kenyerek és sütemények még mindig csak a GIRICZ-féle sütődebe kaphatók.** Kérem a jó háziasszonyok figyelmét, győződjenek meg róla.
 — **Halálra gázolt a vonat egy kanizsai földművest.** Nagy József 25 éves magyarkanizsai földmunkást a Horgos és Kanizsa között közlekedő délutáni vonat elütötte és mindkét karját leszelte. Az eset késő délután történt, senki semmit nem vett észre és csak órák múlva akadtak rá a szerencsétlen emberre, amikor már elvérzett. Még nem tudni, hogy öngyilkosság vagy baleset történt-e.

— **Buzgalmi szakosztály vezetője Bencsik Jánosné,** beteglátogató Türr Teréz, egyházi tanácsadó Tóth József lelkész. — A DMKSZ doroszlói fiókjának vezetősége legutóbbi értekezletén elhatározta, hogy a délvidéki egyetemisták támogatására nagyszabású gyűjtést indít. A gyűjtést rövidesen végrehajtják. — A tengeri termés betakarítása után megkezdődtek a vetési munkálatok, amelyeket a rossz időjárás erősen hátráltat, úgyhogy a búzával bevetendő terület fele még bevetetlenül áll. A tengertermés a várakozáson alul maradt és tekintettel arra, hogy a doroszlói határ nagy részében intenzív kender és répatermelés folyik, a község tengeri behozatalra szorul. — November 9-én, vasárnap tartják a községben a hagyományos Szent Imre búcsút. A felszabadulás utáni első búcsúra a községbe számos vendéget várnak.

— **Kulcsköteget találtak Újvidéken.** Szerkesztőségünkbe tegnap kulcsköteget hoztak be. A kulcsokat igazolt tulajdonosuk átveheti.

Bajtárskutatás
 (Ebben a rovatban díjtalanul közöljük a katonai üzeneteket.)
 Mayer öbesei volt 26-os vadászt kéri volt ezredtársa Iványi Aladár (Miskolc, Zsolcai-kapu), hogy közölje vele címét.

Megtörtént az első újvidéki rendőrsorozás
 A jelentkezők mintegy 80 százaléka beránt

Dr. Jeszenszky Andor, a m. kir. államrendőrség vidéki főkapitánya esütörtökön Újvidékre érkezett és megejtette az első újvidéki rendőrsorozást. Az eredmény kielégítő volt, mert a jelentkezők egyéneknek mintegy 80 százaléka alkalmas lett. Dr. Jeszenszky meglátogatta az egyes hivatalokat és a tapasztaltak felett nagy meglepedésének adott kifejezést.

Dr. Ábrahám Szilveszter
 paprikatermező, paprikanagykereskedő és kivitelező
Szeged PAPIKAMALOM
 Cserepessor, tel. 26-98
KIVITELI TELEP:
 Vámtér 1. tele. on 48-21
 Postaiok 135.
 Képviselő: **Vaszlavics László**
 kereskedelmi ügynöksége SZABADKA

— **Temerini hírek.** A Közélatási Hivatal felhívja mindazokat, akik még nem váltották ki petróleum jegyüket, hogy mielőbb váltsák ki. A lábbeli igénylők előbb igénylési ívet töltsék ki és annak benyújtása után folyósítja a hivatal a jogos igénylést. — Az Öbeseiről induló MÁV autóbussz értesíti az utazó temerini közönséget, hogy egyelőre beszünteti járatait. — A Zomborban e héten megtartott jegyzői értekezleten az egyesület alelnökévé Eichard József temerini vezetőjegyzőt, választmányi tagokul pedig Bódy Géza közigazgatási jegyzőt és Bujdosó Illés temerini községi tisztviselőt választották meg. — Felhívjuk az időszaki vállalkozókat (céplősöket, fagyaltosokat, téglaegetőket stb.), hogy nyilvántartásbavétel végett jelentkezzenek az adóügyi végzőnél a községháza 2. számú szobájában. — Az 1921-ben született ifjak november 15—25 között kötelesek jelentkezni összeírás végett. — A községi előjáróság betiltotta a gyalogos közlekedést a határban az ugynevezett rézsut úton. Ugyancsak tilos a vasúti síneken járni. — Felhívják a rokkantakat, hadiözvegyeket és árvákat, hogy jelentkezzenek a községháza 5-ös számú szobájában Sánta ügykezelőnél és hozzáak magukkal a következő iratokat: rokkantak: kórházi lelet, ápolási bizonyítvány, régi magyar vagy szerb rokkant elbocsájtási bizonyítvány és születési anyakönyvi kivonat; özvegyek: születési és házassági anyakönyvi kivonat, a férj halálzási anyakönyvi kivonata vagy holtányilvántatási hatósági végzés; árvák: a szülők halálzási anyakönyvi kivonata vagy holtányilvántatási végzés. Mindazok a rokkantak, akiknek nincsenek meg a katonai okmányaik, azok bajtársaikkal igazolhatják rokkantságukat. Jelentkezni legkésőbb december elsejéig lehet. — A hatósági árak megállapítása ota a termelők ügylátszik bojkot alá helyezték a temerini piacot, mert alig hoztak fel árút. A hatóságok erélyes rendszabályokra készülnek.

— **Börkesztyút vesztek el Újvidéken.** Gaál Ferenc újvidéki lakos a Magyar-utcában elvesztette jobb börkesztyűjét. Kéri a becsületes megtalálót, hogy a kesztyűt juttassa el lakására, Mátyás király-utca 7.

Vasárnap délután Tánc-délután a Belléri kat. körben 4:30 órai kezdettel. — Kifünő tánczenekar!

Százezer

szépesszony köszönheti ragyogóan szép, hamvas arcborát a híres

NAGYENYEDI KOVÁCS KRÉM

rendszeres használatának. Elűnteti az arc minden tisztátalanságát MÁR RÖVID HASZNÁLAT UTÁN

Éjjeli használatra kék, nappali használatra sárga CSOMAGOLÁSBAN!

— A gazdagság ára mindössze 3 P. Ennyibe kerül a m. kir. Államsorsjáték egy egész sorsjegye és 1.50 P.-be egy fél. Próbáljon szerencsét, húzás december 4-én.

— Kemény Béla pécsi órásmester, ékszerész és látszerész egyike a legjobb hírű régi szakmabeli iparosoknak a vármegye székhelyén. Jókaitér 9. szám alatt, amint régen, most is változatlanul lelkiismeretes pontossággal szolgálja ki vevőit jó órák, ékszerek és látszerek eladásával és leggondosabb javításával. Szakszerűen készít szemüvegeket saját műhelyében, orvosi rendelés szerint is. Megbízható bor-, must-, szeszmérők és hőmérők állandóan vannak rakatárán s a szakma minden cikkének legjobb választékával szolid kiszolgálással várja vissza a hazatért Dél-baranya lakóit. Nyugodt lélekkel külön is figyelmébe ajánljuk olvasó közönségünknek Kemény Béla pécsi órásmester, ékszerész és látszerésznek lapunkban megjelent hirdetését.

— Hármaskörű szülöttek Nagyváradon. Nagyváradról jelentik: A nagyváradai bábaképző intézetben Bot Vendel érszalagi földműves 37 éves felesége három egészséges leánygyermeknek adott életet. A hármaskörű együttes súlya közel tíz kiló. Mind a három újszülött és az anya jó egészséggel örvendenek.

Az erdélyi irodalom remeke

Nyíró legújabb könyve

A „HALHATATLAN ÉLET“

a *Globus* magyar könyvesboltban

Ujvidék, II. Rákóczi út 42

— A Magyar Szövegírók, Zene-szerzők és Zeneműkiadók Szövetezete a zeneművek nyilvános előadási jogának védelmével illetve kezelésével foglalkozik. Viszonossági szerződésben van az összes külföldi hasonló célú szerzői társaságokkal s így tagjai zeneműveinek védelmét nemcsak Magyarországon, de az összes külföldi államokban is ellátja. Ezért mindazok, akiknek zeneművei vagy megzenésített versszövegei nyilvános előadásra kerülnek, saját érdekükben cselekszenek, ha felvételüket kéri e szövetséghez. Budapest, IV. Gerlóczy-u. 3, telefon: 189-306. Délvidéki körzet iroda: Pécs, Székely Bertalan-u. 122, telefon: 27-64. 10433

Kertész Kalap ötven éve márka!

Férfi üzlet: Pécs Városházépület
Női kalaptüzlet: Pécs Városház u. 2.

— Eltemették Jankulov Vladisláv ujvidéki főesperest. Jelentették, hogy Jankulov Vladisláv ujvidéki görögkeleti főesperes, a magyar-jugoszláv szellemi közeledés lelkes harcosa, 65 esztendőskorában elhunyt. Temetésén Csirics Irenej püspök végezte a szertartást nagy papi segédlettel. A végtisztességen hatalmas közönség jelent meg, ott volt többek között dr. vitéz Nagy Miklós polgármester és dr. vitéz Horváth Kázmér helyettes polgármester. A temetésen megjelentek a magyar sajtó képviselői is.

— Csúrgói hírek. A csúrgói leventeköteles ifjakat felhívják, hogy a november 9-én kezdődő leventefoglalkozásokon pontosan jelenjenek meg. A leventeintézmény hazafias célt szolgál, tehát minden leventefüj hazafias kötelességet teljesít. — Hanák Ignác, volt csúrgói bíró átadta hivatalát utódának, Füstös János ujonnan kinevezett bírónak.

— Leszakadt a mennyezet egy szegedi elemi iskolában. Szegedről jelentik: A Szeged-Móravárosi elemi iskolában tanítás közben leszakadt az egyik tanterem mennyezete. A leomló téglák és gerendák súlyosan megsértették a tanítónőt és az egyik tanulóleányt, aki épen a tábla előtt felett. A szerencsétlenséget az okozta, hogy az iskola tetőgerendái az esőzések miatt elkorhadtak és nem bírták el a rájuknehezedő terhet.

— Borotválkozóknak legnagyobb öröme az, ha találnak arcukhoz megfelelő hajszálvékony pengét. Beszélünk sok szakemberrel, akik egyöntetűen az Excellent 0.08 m/m pengét találták legmegfelelőbbnek. Magunk is ezen a véleményen vagyunk, a borotválkozók milliónyi táborával együtt.

— Hetven éves a kalocsai érsek. Gróf Zichy Gyula titkos tanácsos, pápai trónálló, a kalocsai és bácsi főegyházmegye érseke szombaton töltötte be életének hetvenedik esztendőjét. Az évfordulót a szerénységéről ismert főpásztor teljes visszavonultságban és székelytől távol lelki magányban tölti el. A főpásztort az ország minden részéből üdvözlő táviratokkal halmozták el.

— Bárány vendéglő Andrassy-út kitünően étkeztet, abonnenseket felvesszünk. 10411

Generátorokat fa, csutka- és szivógázmotorokhoz - DIESEL motorokhoz

15 év alatt több mint 150 darabot szállítottunk

LEGUTÓBB ÁTADTUNK:

Szomjas G., Kisfástanya 100 HP
Zuliani A., Málnásfürdő 50 HP
Hungária malom, Putnok 80 HP
Weiss Manfred, Derekegyh. 40 HP
gr. Sztáray M., Sárköz 120 HP
báji Patay S., Báj 14 HP

JELENLÉG SZERELÜNK:

Szilágysomlyói vill. 2×160 HP
Kolozsvári Dohánygyár 3×85 HP
Sepsiszentgyörgyi „ 150 HP
Korbuly K., Seregélyes 20 HP
Deichsel A., Miskolc 115 HP
N-váradai ipartelepek 250 HP

AJÁNLATTAL KÉSZSÉGGEL SZOLGÁL A 45 ÉV ÓTA FENNÁLLÓ

Szilági és Diskant gépgyár, MISKOLC

MODERN GÖZEKE-, TRAKTOR- ÉS AUTÓÜZEM

— Férfiruhát lopott a nő. Most ítélték Rigitysky Mihály topolyai büntető bíróságra özvegy Halama Lajosné született Füttyü Verona 63 éves topolyai napszámosnő lopási ügyében. Halamáné az ez évi július 13-ai topolyai országos vásáron Kanajkov János ruhakereskedő sátorából ellopott egy öltöny kész férfiruhát, továbbá ismeretlen kereskedőtől egy férfi nadrágot, amelyet a Tóth fatelepen a farakás alá rejtett el és amikor másnap érte ment, a fatelep öre elfogta. A bíróság özvegy Halamánét két hónapi fogsárra és politikai jogainak 3 évre való felfüggesztésére ítélte.

— Mohóli hírek. A községi előjáróság súlyos büntetés terhe mellett elrendelte, hogy a kukoricaszárát a szántóföldekről legkésőbb november tizedikéig takarítsák be. — A kerékpártulajdonosokat felhívják, hogy november 9-ig jelenjenek meg a könyvelői irodában és hozzák magukkal könyvecskéjüket. Akinek nincs könyve hozzon fényképet magával és jegyezze fel a kerékpár gyári számát. — A sertés hizlalókat figyelmeztetik, hogy újfajta sertésbetegség lépett fel. Ha észreveszik, hogy sertésük tagjai bémulnak, szédeleg vagy tápolyog, haladéktalanul tegyenek jelentést az állatorvosnak.

APOLLO filmszínház

Telefon 21-93

PREMIER:

PREMIER:

A legelső magyar háborúsfilm a világháború idejéből

Pergőtűzben

Kiss Ferenc és Egry Mária

Elejétől végig izgalmas és lebilincselő

Kísérőműsor: **Horváth Induló**

Ne mulassza el ezt az egyedülálló magyar filmet!!!

Jegyek elővételben!

Előadások kezdete hétköznap 5, 7 és 9'15 órakor

Vasárnap és ünnepnap 3, 5, 7 és 9'15 órakor

Vasárnap délelőtt fél 11 órakor **Matiné**



mely csak néha tér vissza: 3 pengős befektetéssel 40.000 pengőt nyerhet, ha vesz egy jótékonycélú állami sorsjegyet

Ára:
Félsorsjegy 1.50, egézsorsjegy csak 3 P.
HÚZÁS DECEMBER 4.-ÉN

A Magyar Vörös Kereszt újvidéki kirendeltsége vezetőjének kitüntetésre. A Kormányzó Ur Ófóméltósága a miniszterelnök előterjesztésére a Délvidék egy részének felszabadítása alkalmával elrendelt részleges mozgósítások során a Magyar Vörös Kereszt és a honvéd egészségügyi szolgálat érdekében kifejtett önfeláldozó, hazafias működésük által szerzett érdemeikért több személyt kitüntetett. A kitüntetettek között van Mauks Márta főnökasszony, a Magyar Vörös Kereszt újvidéki kirendeltségének vezetője is, aki Magyar Vöröskereszt Érdemérmét kapta.

Fűző,

mellettartó, gyógyfűző szalómat Ujvidéken, az Alkotmány utcából a Templom utca 3 szám alá (a Katolikus Portából benyúló utcába) helyeztem át.

STROMMER fűző szalon

— Ujverbázi hírek. A legközelebbi ujverbázi országos vásárt november 15-én tartják. — A községi előjáróság elhatározta, hogy az összes községi alkalmazottaknak — tisztviselőknél, kisbíróknál és rendőrökönél — tekintettel az általános drágaságra, fizetésükre 20 százalékos drágasági pótlékot ad. A pótlékot a felettes hatósági jóváhagyás után visszamenőleg a polgári közigazgatás életbelépésétől kezdődőleg folyósítják. — Az ujverbázi anyakönyvi hivatalban az elmúlt héten 1 fiú és 1 leánygyermek születését jelentették be. Házasságot kötött Stetzenbach Jakob Henrik Röhrig Hulda Katalinnal és Bencsik János Homogyi Etelkával. Elhunytak: özv. Scheer Kornélné sz. Schmidt Flóra 87, özv. Szalai Károlyné sz. Kvirring Terézia 85, özv. Scherer Andrásné sz. Blásius Erzsébet 84 és Beck János 62 éves korában.

— Péterrévei hírek. A petróleumjegyekért nem kell bemenni a község házához, — a községi szolgák november, december és január órá mindenkién kiviszik a házához. Az utalványt mindenki igyekezzék beváltani, mert a határidő után elveszti vásárlási jogát. — November 16 előtt senki sem kaphat cukorjegyet. — A jugoszláv erődítéseknél tárolt kavics és kőanyagból senki sem vehet el saját használatára. — November 10-ig mindenki tartozik bejelenteni a tulajdonában lévő, a volt jugoszláv kincstár tulajdonát képezett ingó vagy ingatlan tárgyakat. — Az 1920 évi XXIV. t. c. 4 paragrafusa szerint a földbirtok s bármiféle haszonbérlet iránti szerződések után a megszabott illetéket (20 tétel) 0.5 százalékos és 50 százalékos rendkívüli pótlékát, összesen 0.75 százalékos lefizetni, még akkor is ha a szerződésről okiratot nem készítettek.



mindent ragasztó viz-, hő- és saválló

foltozós, színtelen

Ragaszt: papírt, kartont, szövetet, bőrt, linóleumot, csontot, celluloidot, műanyagot, üveget, porcellánt, követ, gumit, fémot, alumíniumot, stb.

Egy próba mindenkül meggyőzi! KERJE MINDENÜTT

Gyártja: UHU WERK BÜHL (Baden)

MAGYARORSZAGI EGYEDÁRUSÍTÓ:

Dr. Cseh Ferenc

műszak. áru- és kereskedelmi vállalata
József-utca 51 szám. Telefon: 145-312

A „Zimberi-zombori szépasszony” Moholon. Moholról jelentik: A moholi tűzoltótörsület műkedvelőtársulata színelőadást rendez. A műkedvelők a „Zimberi-zombori szépasszony” című operettjét adják elő. Az előadás tiszta jövedelmét a Főméltóságú asszony téli segélyakciója javára fordítják.

Vasárnap ünnepélyes külsőségek között megnyílik a kolozsvári Nemzeti Színház. A kolozsvári Nemzeti Színház ünnepélyes külsőségek között vasárnap nyitja meg kapuit. A megnyitó díszelőadásán Horváth Miklós kormányzót Hóman Balint vallás és közoktatásügyi miniszter képviseli, aki a kormányzó nevében megnyitja a színházat.

Különleges női és férfi fehérnemű. Teljes kelengyék. Piyama, köntös, zsebkendők
Hozott anyagok feldolgozását vállalom **Gerő kelengye vállalat, Pécs**
Széchenyi tér 17
Telefon: 10-47

ZENE FILM SZÍNHÁZ
MŰVELŐDÉS
MŰVESZET IRODALOM

Együtt a közönséggel

Megalakult a Délvidéki Szépművész Céh, a Délvidéki művészek egyesülete, az alakuló gyűlés 1941 okt. 26-án volt. Célja: a Délvidék kulturális felemelése. A Céh első mecénása a DMKSz volt, mert a védelme alá vette és most annak mint művészeti szakosztálya működhetik. Különböző művészeti kérdésekben teljesen független az egyesület. A DMKSz volt az, mely irányt mutatott a társadalom számára. De nemcsak azt gondoljuk, hogy a DMKSz volt az egyetlen, amely részt kért ebből a nemzetépítő munkából. Délvidék társadalmá korán megértette a mozgalom jelentőségét és egyre-másra jelentkeznek alapító tagokul és a Céh vezetősége elhatározta, hogy hálából minden egyes alapító tagjának díszoklevelet ad, hadd lássa a jövő nemzedéke, hogy mindig voltak áldozatos lelkű és nemzeti célért küzdő magyarok. Sőt, már akadt olyan derék embre is, aki tengerparti villájában szívesen vendéglátja a Céh tagjait.

A Céh vezetősége ezúton is magyaros kézzorítással köszönti a közös célért együtt dolgozókat és külön jegyzőkönyvben kiemeli neveiket és megőrzi példának az utókor számára.

A Céh vezetősége szeretettel fel-

hívja a közönséget, hogy az alapítótársághoz szükséghez 100 pengőt nem kell azonnal lefizetni, hanem elégséges a Céh főtitkárához (Diószegi Balázs, Ujvidék, Szent István-u. 28.) intézett levélben bejelenteni az alapító tagok sorába való belépést. A Céh azután megfelelő csekkek kibocsátásával eszközli a befizetést.

A Céh vezetősége a közönség nagy melléállása miatt elhatározta, hogy minden módjában álló lehetőséggel támogatja a közönséget a képzőművészeti tárgyak vásárlásával kapcsolatban! A Céh mindenkor mindenkinek készségesen ad tanácsot a műtárgyak, képek vásárlásánál és elvárja, hogy vásárlás előtt mindenki kikérje a hozzáértő művészek véleményét.

A Baross Szövetség ujvidéki szervezete belépett a DMKSz-be. A Baross Szövetség ujvidéki szervezete november 7-én megtartott rendes havi választmányi ülésén hatalmas tárgysorozatot tárgyalta s ennek részletes ismertetésére még visszatérünk. Az ülésen hozott határozatok közül ki kell emelni, hogy a Baross-fiók, teljes mértékben

értékelve a DMKSz ujvidéki fiókjának munkáját, tagként belép a Szövetségbe. Az ülésen kimondták még, hogy a téli hónapokban a hétfő esti összejöveteleket csak abban az esetben tartják meg, ha időszerű ügyek szükségessé teszik. Hétfőn, 10-én az esti összejövetelt megtartják a Beltéri Katolikus Kör helyiségében. Az összejövetelen dr. Hegedűs László, a DMKSz igazgatója tart előadást.

Üveg-, sül és modern CSILLÁROK
a készítőnél Hollitscher Leó csillárüzem,
Ujvidék, Alkotmány utca 29.

Jólsikerült kulturst az ujvidéki Református Olvasóköri. Az ujvidéki Református Olvasóköriben e héten is megtartották a ROK kulturszakosztályának szokásos kulturstjét. A csütörtöki kulturst kimagasló eseménye dr. Pálos Károly ujvidéki városi kulturtanácsnok „A munkanélküli ember” című nagyhatású előadása volt. Dr. Pálos rendkívül nagy tetszéssel fogadott előadása után Bischoff Rózi magyar nótákat énekelt, zongorán kísérte Vörös Margit. Az est további műsorán szavaltok szerepeltek, amiket sikeresen adtak elő a Várady-nővérek, Aranka és Éva, valamint Kovács Etelka, Mislei Sárika, Toma László és Vörös Margit. Az üdvözlő zárbeszédet, valamint az egyes számok konferálását Kincses Zoltán lelkész mondta.

BÜTORGYÁRAK ÉS ASZTALOSOK!
Pápis Testvérek
Tükör és bútor-
üvegszükségle-
tíket legelőnyö-
sben fedezhe-
tik
üvegcsiszoló és tükörkészítő üz-
emében SZABADKA, István u 14

A
Jugo-Agrár gépforgalmi r. t.

1941 november 3-án tartott rendkívüli közgyűlésen elhatározta cégnevének megváltoztatását. Az új törvényszékieleg bejegyzett cégnév a következőképpen hangzik:

AGRAR-IMPORT

Gépforgalmi Részvénytársaság, Ujvidék, Petőfi utca 96. - Telefon: 30-47

Az Agrár-Import cég leányvállalatai:

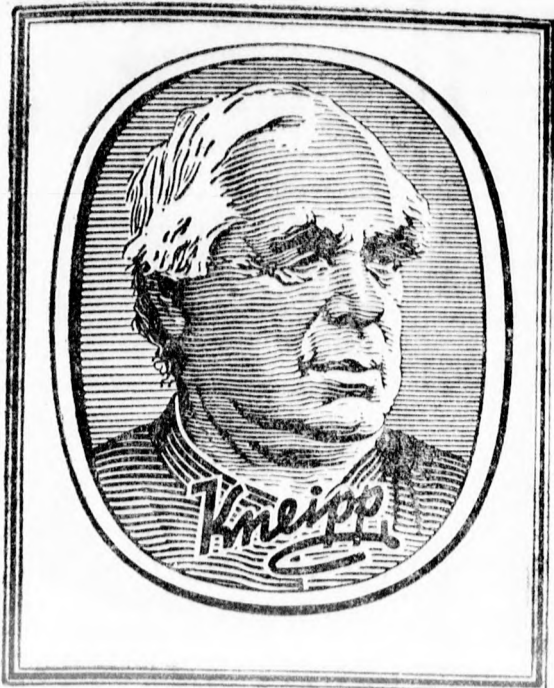
Bánátságban:

Agrár-Import, Lebherz & Glon, Nagybecskerek,

Horvátországban:

Agrár-Import, Schumacher & Co, K. G. Osiek-Esseg

Midőn nagybecsküilt vevőinket és üzletbarátainkat értesítjük erről a változásról, kérjük, hogy bennünket aifandékozzanak meg továbbra is bizalmukkal. Üzleti elvünk marad továbbra is nemcsak mezőgazdánk lelkiismeretes kiszolgálása, hanem minden vásárlási alkalommal a megfelelő szaktanácsokkal való ellátása.



1892. július havában látogatott el első ízben Kneipp Magyarországra. Napilapjaink bőven foglalkoztak annak idején látogatásával s elismerőleg nyilatkoztak kiváló tevékenységéről.

KOMOLY, JÓSÁGTÓL SUGÁRZÓ

tekintetét ismerte már akkor az egész világ. Ilyen volt tehát az a világhírű férfi, aki 1892. július 26-án első ízben keresett fel bennünket, hogy az élőszó meggyőző erejével nyerjen meg sokakat az akkor még ismeretlen, új elgondolásnak: a természetes és észszerű életmód eszméjének. Ez volt tehát az a kiváló ember, aki úttörő munkát végzett és valósággal küldetést teljesített, ő a mi Kneippünk.

Nálunk is sok követőre talált, sok rajongót tudott szerezni. Talán ez a magyarázata annak, hogy ma — közel félévszázad után — annyi sokezer konyhában mindenütt megtalálhatjuk az ő képét. Mert megtaláljuk minden gondos háziasszonynál, aki a kiváló és pompás Kneipp malátakávét használja. Hiszen minden csomagon rajta van — iránta való tiszteletből — a nagy emberbarát arcképe és aláírása, mint tartalma kiválóságának biztosítéka. Erre gondoljunk, mikor isszuk a

Kneipp malátakávét.

azt a malátakávét, melyet maga Kneipp adott nekünk.

Mai sport-tükör

NOVEMBER

9

Vasárnap

NB I. osztály

Elektromos—Ferencváros, Latorca utca, fél 3. Vezető: Szőke II.

Ujpest—WMFC, Megyeri-út, fél 3 Vezető: Harangozó.

Gamma—Kölcsvár, Mező-utca, fél 3. Vezető: Székely A.

Kispest—Ujvidék, Kispest, fél 3 Vezető: Thomas dr.

Lampart—DiMÁVAG, Halom-utca, fél 3. Vezető: Szigeti J.

SalBTC—Nagyvárad, Salgótarján, fél 3. Vezető: Antay.

Szolnok—Szeged, Szolnok, 2. Vezető: Ujvári A.

SzVSE—MÁVAG, Szeged, fél 3. Vezető: Csák.

NB II. osztály Zrínyi-csoport

Zentai AK—Szabadkai SC, Reményi, Szabadkai VAK—Soproni VSE, Emődi, Győri Egyetértés—Ujverbázi CSE, Vécsei, Szombathelyi Haladás—Bezdáni SE, Rengei.

NB III. osztály Alföldi-csoport

Kecskeméti AC—Szabadkai Bácska, Gaál, Topolyai SC—Magyar Pamut, Váradi, Ujvidéki MÁV—Szentesi TE, Danis, Kúlai AFC—WMTK, Metz, Makói Vasutas—Óbecsei Bocskai, Somoskövi.

Dunántúli-csoport

Hangya—Zombori SE, Szepezdi.

EGYÉB MÉRKÖZÉSEK

UAC II—Adai Turul, I. o. bajnoki, játsszák Ujvidéken.

TTC—Kúla, barátságos mérkőzés játsszák Temerinben.

Törekvés—Duna, barátságos, játsszák Ujvidéken.

««(IIII)»»»

FELHÍVÁS

UJVIDÉK LEVENTÉIHEZ!

Felhívom az újvidéki vitorlázó levegő-repülőket -s levegő modelleket, hogy vasárnap reggel félkét órára okvetlen jelenjenek meg a polgári repülőtéren.

Beli Emil
vitorlázó vezetőoktató

Ujvidék mai sportja

Ujvidéken vasárnap, november 9-én egy barátságos mérkőzés, egy I. o. bajnoki és egy NB III. osztályú mérkőzést játszanak. Délután háromnegyed 1 órakor az UAC II. csapata elsőosztályú bajnoki mérkőzést játszik az adai Turullal az UAC-pályán. A mérkőzés rendkívül lendületesnek ígérkezik s az UAC B) győzelmével végződik. Ezt követően

Rövid sport hírek

Az Ujvidéki AC hivatalos hírei. Felkérem a következő játékosokat, hogy a vasárnap, november 9-én lejátszásra kerülő UAC II.—Adai Turul I. o. bajnoki mérkőzés lejátszására negyed 1 órára jelenjenek meg a pályán: Sztojcsits, Horváth, Pázmány Csillag, Doszkoos, Szluha, Fehér, Németh II., Timár, Lakatos, Karaba, Lukanih I és Jakus. A vasárnapi mérkőzésre a következő rendezőket és pénztárosokat kérem félegy órára a pályán megjelenni: Wagner, Werner, Klampfer, Demeter, Schneider, Tamáskovics, Papp és Bószörmenyi. — Sportkapitány.

Az újvidéki Duna SC hivatalos hírei. Kérem a következő játékosokat, hogy vasárnap, 9-én délután félkét órára okvetlen jelenjenek meg a kórház mögötti pályán a Törekvés elleni edzőmérkőzés lejátszására. Noszák, Zimmermann, Drázsics, Matiscsek, Beer, Horváth, Milicz, Hajdú, Dobanovacska, Varga, Oláh, Papp, Tóth, Csepregy, Crépics, Tomics. — Felkérem mindazokat a játékosokat, akik még nem adták át igazolványra szóló 3 fényképüket, hogy legkésőbb november 15-ig adják át az Eper-utca 56. szám alatt. — Intező.

az UVAK játszik az UAC-pályán NB-mérkőzést a Szentesi TE jóképességű NB-csapatával. A mérkőzés iránt nagy az érdeklődés, mert kiemeltele sorsdöntő lehet az UVAK-ra. E mérkőzések mellett még a Törekvés és a Duna játszik egymással edzőmérkőzést a kórház mögötti Törekvés-pályán.

««(IIII)»»»

Az újvidéki Törekvés SC hivatalos hírei. A Törekvés első csapata vasárnap, 9-én délután 2 órai kezdettel edzőmérkőzést játszanak a Duna SC csapatával. Kérem a Törekvés játékosait, hogy délután háromnegyed 2 órára okvetlenül jelenjenek meg a kórház mögötti pályán. Az ifjúsági játékosok, akiknél felszerelés van, vasárnap délután okvetlen juttassák vissza felszerelésüket az öltözőbe. Ferenczi, Dropka, Győri, Valtner, Fodor és Kretsmár urak szíveskedjenek 2 órára megjelenni a pályán. — Intező.

Az Ujvidéki Vasutak AK hivatalos hírei. Az UVAK NB-csapata vasárnap, 9-én délután negyed 3 órai kezdettel a Szentesi TE ellen játszik NB III. osztályú mérkőzést az UAC-pályán. Az UVAK a következő felállásban játszik: Radó — Kurunczy, Zahoray — Boda, Jockov, Kotrba — Leskó, Sisák, Willner, Augustin II., Horváth. Rajtuk kívül még a következő játékosok megjelenését kéri a vezetőség délután félkét órára: Iványi, Bobák és Bajazet. A rendező és pénztáros urak közül Kőszeghy, Lépes P., Kurunczy J., Molnár, Verbanec, Kiss, Németh és Havarényi megjelenését kéri délután félegy órára.

A Heraklesz TSK hivatalos hírei. Kérem a Heraklesz következő játékosait, hogy vasárnap, 9-én délután 3 órára okvetlenül jelenjenek meg a Beck-pályán, a kiskéri tekezőkkel játszunk bajnoki mérkőzést. Gyurósevits, Meizl, Michlicz, Somogyi, Szirák, Varga, Resnyák, Haász, Kákucska, Réger, Kovács, Klinecz, Zimmermann és Ertl. Csapatösszeállítás a pályán. — Csapatkapitány.

A Kispest—UAC mérkőzésre így állnak fel a csapatok: Vécsey — Kajdácsi, Gazdag — Hidasi, Szabó II., Füzesi — Egressi, Nemes, Mészáros, Víg, Nagy. — UAC: Platz — Németh, Avar — Hargittai, Gergely, Rumos — Mézes, Pécsi, Pálfi, Zsoldos, Bódi.

FERENC JÓZSEF KESERŰVIZ

Ujvidék szab. kir. thj. város
polgármestere

Szám: ad. 39556/1941.

FELHÍVÁS

Felhívom a különösen mezőgazdasággal foglalkozó lakosság figyelmét arra, hogy a takarmányozás szempontjából csaknem értéktelen kukorica levelet — csuhét — igen magas áron értékesítheti, s ezáltal az értéktelen takarmány helyett értékes, táperőben dús takarmányt szerezhet be külön kiadás nélkül.

Ujvidék város szociális ügyosztálya — Ujvidék, Gróf Andrássy-u. 1 II. em. — a kukorica levelet — csuhét — minden mennyiségben megveszi métermázsanként 8—12 pengős áron.

Felhívom a gazdatársadalmat arra, hogy a kukorica levelet gyűjtse össze és megvételre ajánlja fel a szociális ügyosztálynak.

A kukorica levél átadási helye: Ujvidék, Vak Bottyán u. 2 (volt munkásbörze) Boros István gondnoknál.

Ujvidék, 1941. október 30.

Dr. vitéz Horváth
polgármester h.

Golyós és görgőcsapágyak

gyártása és javítása. Főtelegy csiszolás, fémcsapágyak öntése, hajtókar és kartercsapágyak horizontális furása, eszterga munkák készítése.

BUDAPEST,
VI. Királyi utca 99.

Frisch Károly,



CUKOR és ZSIR

MEGTAKARITÁST jelent a 100 képes VÁNCZA kincses receptkönyv. Ingyen küldi a VÁNCZA-GYÁR Budapest, 10-es posta.

VÁNCZA

sütőpor

Vigyázat!



A Darmol hashajtót utánoz-
zák. Ügyeljen, mert minden
tablettán a „DARMOL”
szónak és T alakú bevágás-
nak kell lenni. Kimondottan
eredeti csomagban kérje.

DARMOL

Hirdetmény

Értesítem az érdekelteket, hogy a
M. kir. Honvédelmi Miniszter Úr
által kiadott 63.000/Eln. 22-1941. szá-
mú rendelet végrehajtására vonat-
kozó hirdetmény megjelent.

Azok, akik:

1. a Károly csapatkeresztre való
igényjogosultság utólagos elismeré-
sét;

2. a háborús katonai szolgálati idő
igazolását;

3. a legénységi háborús kitünteté-
sek utólagos igazolását;

4. az 1914—1918. évi világháború-
ban adományozott legénységi víté-
ségi érme után illetékes érempót-
díjakat;

5. a sebesültek érme utólagos oda-
ítélését kéri, a szükséges nyomtat-
ványokat díjmentesen megkaphatják
a „Magyar Országos Tűzharcos Szö-
vetség újvidéki főcsoportja”, Tem-
plom-udvar 1. (Katolikus kör), vagy
a „Hadirokkantok Országos Nemzeti
Szövetsége, újvidéki csoportja”, —
Pummer Sándor-utca 1 szám alatti
helyiségekben.

Újvidék, 1941 november hó 6-án.
vitéz Nagy Miklós
polgármester.

FOGORVOSOK FIGYELMÉBE!

PLASZIN-VITALLIUM

váz és lemez

műfogak a legjobbak

Lakatos Lázár utóda Lakatos Manó

aranykoszorú fogtechnikus mester
Bpest VII. Wesseleny-ú. 51. a Krupp-gyár (Essen)
liszenc tulajdonosa. Porcelánszínű koronák és hi-
dak az újszerű HEKODENT anyagból. Plaszin fém-
munkánk a megbízható régi anyagból készülnek.

A csurogi cukor, petróleum és
szappankereskedők. Csurogon a
cukor, petróleum és szappan áru-
sításával a következő kereskedő-
ket bízták meg: Zsivkovics Natá-
lia, Katanzszi István, Tyuresin Ra-
divoj, Zsivánovics Zsiván, Weisz
Henrik, Ferencsák Mátyás, Gulyás
Balázs, Csuplics István, TTreszkics
Ráda, Szácsity István, Zsivánovics
Lázár, Vorgics Nitya, Radoszav-

**Hild Lajos speciális nőgy-
fodrászata**

PECS, SZINHÁZ-TÉR 2

Iyev Zsivkó, Perger István, Ilavics
Radivoj, Csputy Bránkó, Topal-
szki Milán, Milin Zsivkó, Siller
Vilmos, Rákics Péter, Davidovác
István, Dungerejszki Jevrem, Pav-
lov Simon, Erdevik Katica, Korav-
ics Vása, Sztrázmesterov B.
Opert Ferencné, Ivkov Milos, Vá-
szin Radivoj, Laton Tihomir, Ba-
csikin Dusan, Krémer Ferenc, Ra-
biszálvjev Lyubica és Hangya szö-
vetkezet.

SZANTÓKEPES TRAKTOROK
36 HP MUNKTELS nyersolaj
35 HP OILPULL olajhűtéses
30 HP CORMICK

GŐZGÉPEK
MAV gőzüzemű
50-60 tényleges loerővel

CSEPLŐGÉPEK
60"-os MAV golyós
52"-os MAV golyós
1070 és Hofherr golyós

TRAKTOREK ÉS TÁRCÁS BORONAK
SIMON GYULA
BUDAPEST
Iroda: Pozsonyi-út 52. Raktár: Váci-út 116

Újvidék nagy szenzációja!

NAGY HUNGÁRIA teremben csütörtöktől kezdve este 10 órától
reggel 3-ig **DALMÁDI ERZSI** Budapest kedvence magyar nő-
tákaat énekel Lakatos Flóris és fiai muzsikálnak.

Minden este 11 órakor friss bableves. — Szíves pártfogást kér
VARGA FERENC és BALOGH VENDEL

KÖZGAZDASÁG

**November 15-én nyílik meg a gazdasági
középiskola Újvidéken**

**Az inézet érettségivel egyenrangú bizonyítványt ad —
Délvidéki tanulókat még felvesznek**

Az újvidéki gazdasági középiskola,
melyet a földművelésügyi miniszté-
rium létesített, november 15-én nyí-
lik meg. A földművelésügyi kor-
mányzat az ország egyik legmoder-
nebb és legjobban berendezett gaz-
dasági középiskoláját akarja Délvi-
déken, ezen a gazdaságilag legjelen-
tőbb részen berendezni, ahonnan a
képzett gazdaszok száza kerülnek
ki és munkájukkal emelni az ország
gazdasági színvonalát. A tanulók az
iskola elvégzése után a középisko-
lai érettségivel, megfelelő és vele
egyenrangú oklevelet kapnak, mely

gazdasági, hanem közhivatali ké-
pesítést is ad és önkéntesi jogot
biztosít.

A végzett tanulók, mint a közép-
iskolai érettségivel, főiskolára is me-
hetnek.

Ennek az új iskolának a Délvidék
szempontjából igen nagy jelentősé-
ge van, mert eddig hasonló intéz-
mény itt nem volt. A Délvidéken alig
van képzett gazdasz, holott termelés
szempontjából ezen legnagyobb je-
lentőségű vidéken ezekre igen nagy
szükségük van. A kisgazdák és kö-
zépirtokosok általában azt hiszik,

hogy a kisebb gazdaságoknak nincs
szükségük tanult szakemberre, holott
éppen ezeknél a korlátozottabb ter-
jedelmű birtokoknál volna a legfon-
tosabb, hogy a tulajdonos megfele-
lő képzettséggel bírjon. Ezek szak-
tudásukkal és gyakorlati tapasztai-
taikkal a legkisebb birtokokon is
főbbszörösít érik el annak a jövede-
lemnek, amit a régi módszerek ed-
dig biztosítottak. Ezzel a szakkép-
zett, gazdasági iskolát végzett gaz-
dászoknak nemcsak jövedelme lesz
több, hanem természetesen még bir-
toka is növekszik és rendezettebb
lesz. Ezért a délvidéki gazdák és
birtoktulajdonosok elsőrendű érde-
ke, hogy fiaikkal elvégeztessék a
gazdasági középiskolát.

A kormányzat hatalmas befekteté-
seket eszközölt az iskola kifejlesz-
tése érdekében és modern, kényel-
mes internátust is rendez be a hall-
gatók részére.

A felvétel iránti összes tudniva-
lókcal és kérvényekkel az intézet
igazgatóságához, Újvidék, Közigaz-
gatási-palota kell fordulni. Felvilá-
gosítással szívesen szolgál és köz-
benjár a DMKSZ központi irodája is.

Zsiga Ernő és cigányzenekara Budapestén a Bodó kávéházban

muzsikál **HORTI LAJOS** énekel **VIII. József krt. 52**

**Zsulolt ház előtt tartotta meg előadását Bánfi Károly
adóhivatali főnök az újvidéki Kereskedő Otthonban**

Az Újvidéki Kereskedők Egyesü-
letének péntek esti előadása látoga-
tottságban és érdeklődésben egyike
volt a legsikerültebbeknek.

A hallgatóságot, amely az utolsó
helyig megtöltötte a Kereskedő-ot-
thon nagytermét, Ábrahám János
egyesületi alelnök üdvözölte, majd
Bánfi Károly főszámvevő helyettes,
a városi adóhivatal főnöke tartotta
meg mindvégig feszült figyelemmel
kísért előadását.

**Bánfi Károly a pontos és lelki-
ismeretes, de egyben megértő és
jóindulatú tisztviselő szemével
nézi a felszabadult Délvidék
adóügyi kérdéseit**

s ilyen szellemen tájékoztatta a
megjelenteket a teendőkről.

Bevezetésül a magyar pénzügyi
hatóságok szerkezetét és munkakör-
rét ismertette, majd a házadóról s
az alkalmazottak kereseti adójáról
adott kimerítő felvilágosítást. Utá-
na a kereseti és jövedelemadó lé-
nyegét ismertette, de csak futólag,
miután ez a tárgykör újabb előadás
anyaga lesz a közeljövőben, amikor-
ra megérkeznek majd az adóbeval-
láshoz szükséges nyomtatványok.
Nyomatékosan hangsúlyozta az adó-
hivatali főnök, hogy

az adókövetésnél az a cél, hogy
a lehetőséghez képest megköze-
lítse az igazságot és senkire ki-
sebb vagy nagyobb terhet ne

rojjon, mint amennyi jövedel-
menek és vagyonának megfelel.
Éppen ezért a kereskedők rangsorá-
nak megállapításánál meghallgatja
szakmánként az érdekképviseletek
megbízottait, akiktől tárgyilagos vé-
leményt vár, hogy az adókövetés mi-
nél kevesebb felszólamlásra adjon
majd okot.

Bánfi Károlynak a Kereskedő
Egyesület és a hallgatóság nevében
Ábrahám János mondott köszönetet
tartalmas előadásáért, amelyel még
ezt a népszerűtlen témát is élvezte-
tessé tudta tenni.

A kereseti, jövedelmi és vagyon-
adóról szóló, a közeljövőben esedé-
kes előadásnak időpontját az Újvi-
déki Kereskedők Egyesülete a napi-
lapok útján közli majd a nyilvános-
sággal.

**Ütfásításra,
parkosításra!**

**Bignónia, Pirosvirágú bükk, Celtis, Corylus
colurna, pirosvirágú gesztenye, Ginkgo-bilo-
ba, Gömbakác, Jegenyefölgy, Juglans nigra,
juharcok (Acer neg. fol. var.) Gömbjuhar,
Schwedleri (Hárs, Nyír, Platán, Pr. pissar-
dii, Triloba, nagyon olcsón: akác, kőris,
nyár, szil.) Fenyők, gyümölcsfák nagy vá-
lasztékban. Kolauch faiskola Szeged**



A temerini Ipartestület közlemé-
nyei. A hétfői hivatalos órák alatt
sorosak: Verbók István, Bertalan Jó-
zsef ig. t. és Szihar András fel. b. t.
November 4-én, kedden este a fel-
ügyelbizottság ülést tartott, ame-
lyen felülvizsgálta az elmúlt három-
negyedévi ügykezelést. A vizsgálat
után a felügyelbizottság úgy a
pénztári, mind a isko'akönyveket a
legnagyobb rendben találta. — Mun-
kakönyv cserélést csak hétfőn a hi-
vatalos óra alatt végzünk. — Zárolt
anyagigényléseket minden csütörtök-
kőn este 7—8 óra között végzünk.
Kérjük az érdekelteket, hogy igény-
léstüket ezen idő alatt végezzék. —
A Reggeli Újság testületünk hivata-
los lapja minden tag saját érdeke,
hogy e híreinket figyelemmel kísér-
je. — Az Elnökség.

ARTIN

Az újvidéki fa- és szénkiskereske-
dők figyelmébe! Az újvidéki közlá-
tási hivatal a fát és a szent közvet-
len osztja szét a kiskereskedők kö-
zött hétfőn, november 9-én délután
negyed 6 órakor. A kiskereskedők
saját érdekükben jelenjenek meg a
fenti időpontban a Közigazgatási-
palota tornyánál lévő bejáratnál.

**ELŐKELO PÉNZINTÉZET
ÚJVIDÉKI FIÓKJA RÉSZÉRE
keres magyar nyelvű,
gyakorlott gép és gyorsírónőt
AJÁNLATOK KÜLDENDŐK:
O. F. Budapest, V., Bálvány u. 7**

A Délvidék állatállománya, mint
ez eléggé ismeretes a háborús foko-
zott fogyasztás és természetesen a
szerbek rekvirálása folytán sajnosan
legyenül állapotban van. Eppen
ezért igen figyelemreméltó és a gaz-
daközönség feltétlen érdeklődésére
tarthat számot az a nagyszabású ak-
ció, melyet az újvidéki „Ugar” dél-
vidéki árubeszerzési és értékesítő
szövetkezet megindított. Arról van
ugyanis szó, hogy az „Ugar”-nak sik-
került nmagyarországi nagy uradal-

BUNDAT, SZÖRMÉT, SZOLID ARBAN
párisi divatszűcsöknél
szerezze be.
MÉHES és PRIVISZKY
Szeged, (Hid-ú) Kállay Albert-ú 1

makkal kapcsolatot teremteni oly
célből, hogy ezek az uradalmak fe-
les, de természetesen elsőrendű mi-
nőségű tenyészállataikat a délvidéki
gazdák részére eladják. Nagyszerűen
tejelő fejőstehenekről és kiváló man-
galica sertésekről van egyelőre szó.
Az „Ugar” szövetkezet szívesen ven-
né, ha a gazdák az azonnal meg-
nyilvánult nagy érdeklődésre való
tekintettel előjegyzésüket mentül
hamarabb eljuttatnák Újvidék, Le-
nau-utca 2 sz. alatti címére.

Bélyegeket
Vesz Elad
ERNSZT MIHÁLY
Kérjen ingyenes
arjegyzéket! **UJVIDEK**
Horthy Miklós sugárút 17IV.

A REGGELI ÚJSÁG HETI RADIOMŰSORA
muzsikál, Profant István tárogató-
rózósa, 3. Mozart: a) Böjtsődal; b) Ibo-
Nemzeti Múzeumban. Ismeretlen Nemis-

6. róza. 3. Mozart: a) Bolshoi; b) Ibo-lyak. 4. Richard Strauss: a) Holnap; b) Bölshoi. 5. Gajari István: Édes emlékek. 6. Kazacsay Tibor: Gyermekdal.

8.55: **Külgügyi negyedóra**

9.19: **Közvetítés a Pátria-kávéházából.** Temesvári Rácz József cigányzenekara muzsikál.

9.40: **Hírek, lovenszeredémények.**

10.15: **Közvetítés a Pátria-kávéházából.** Sovinszky László szalonzene-kara játszik, Giuseppe Moretti énekel.

11.00: **Hírek német, olasz, angol, francia és esperanto nyelven.**

11.30: **Mozart: C-dur szimfónia.** Hangtiszta.

12.00: **Hírek.**

Péntek
NOVEMBER 14

BUDAPEST I.

6.40: **Ebresztő, Torna.**

7.00: **Hírek, Közlemények, Étrend.** Hangtiszta.

10.00: **Hírek.**

10.20: **A szinesbörök sportfetele.** Irta Sándor Géza dr. Felolvasás.

10.45: **Testi és lelki fejlődési zavarok a serdülőkorbán.** Irta Barabás Zoltán dr. egyetemi magántanár.

11.16: **Nemzetközi vízjelzőszolgálat.**

12.00: **Harangzó, Fohász, Himnusz.**

12.10: **Weidinger Ede szalonzene-kara.**

1. Málbár: A remete esengtyűje. nyitány. 2. Kiss-Angyal Erő: Cigányról. Egyfelv. 3. Malé István: Virágász. 4. Basque: Eleántorádé. 5. Losonczy Lajos: Este a kiskapunban. 6. Lincke: Porcellánbábok tánc. 7. Englemann: A babházban. szvit.

12.40: **Hírek.**

1.20: **Időjelzés, vízállásjelentés.**

1.30: **Rádiózenekar.**

1. Siede: Fortuna. induló. 2. Losonczy Dező: Kis nyitány. 3. Rasi: Kollib. 4. Johann Strauss: Művészet, kerítgő. 5. Fries Károly: Téli éjszakán. apacslele. 6. György Öskár: Angolkeringő. 8. Rónai-Röcske: Gulliver. Filmművelés.

2.30: **Hírek.**

2.45: **Műsorismertetés.**

3.00: **Arfolyamhírek, piaci árák és ételismertetések.**

3.20: **Hangtiszta.** Háziaszonyok beszélgetnek.

3.40: **Mit főzünk?** Háziaszonyok beszélgetnek.

4.15: **Diaktélepa:** Arva Bethlen Katalin. Monostory Mángit előadása.

4.45: **Időjelzés, hírek.**

5.00: **Hírek magyar, szlovák és ruszin nyelven.**

muzsikál, Profant István tárogató-zik.

Tárogatószámok: Kacsóh Pongrácz: Rá-köczi megfetése. Lányi Ernő: Tavasz-el-mull. Farkas Imre: Álmegyek a Király-lágón. Maros Vize folyik esendően. Esik eső, szép esendően esik. Novák Sándor: Nagyapjaiténi síkon. Csikó Panna. Ezet esztendője annak. Csipon Palkó.

5.55: **A falusi ivoviz.**

Jendrassik Aladár dr. az országos Köz-egészségügyi Intézet osztályvezetője elő-adása.

6.20: **Malsiner Béla jazzharmasa.**

6.40: **Finn költők.** Összeállította Ké-pes Géza. Közreműködik Ungvá-ri László.

7.00: **Hírek magyar, német és román nyelven.**

7.20: **November.** Irta Tersánszky Jó-zsi Jenő.

7.35: **A Filharmoniai Társaság hang-versenye.**

Közvetítés az Operaházból — Vezényel Bohányi Ernő, Közreműködik Némethy Ella. — 1. Bohányi: Ungepi nyitány. 2. Kazacsay Tibor: Harom dal; a) Kleo-patra; b) Halki lovak; c) Hóvirág (Né-methy Ella). 3. Ducas: Bűvésznasz. szim-fonikus költemény. 4. Wagner: Wesen-donok dala; a) Az angyal; b) Ne fo-válh; c) Medvebábján; d) Fajdalmak; e) Álmod (Némethy Ella). 3. Beethoven: VII. szimfónia.

8.25: **Sportközlemények.**

9.40: **Hírek.**

10.10: **Beszékt-zenekar.**

Vezényel Müller Károly. 1. Aaber: Fra-diavob. nyitány. 2. Lecocq: Ali Baba. balatizene. 3. Liszt: XV. rapszódia.

11.00: **Hírek német, olasz, angol és francia nyelven.**

11.25: **Közvetítés a Dénes-étteremből**

Sári Elemer cigányzenekara muzsikál, Varga Imre énekel — DALOK: Mihály László: Fekkenedél. Fráter Lóránd: Olaván a város nyár. Népdalok: Hírom arany gyűrű. Előlélek a pobbakomai. Tele van a eszpekbokor. Strassatok ha megalak. Mikor én meg legény voltam. Látod-e habban.

12.00: **Hírek.**

Fehérvári
NOVEMBER 15

BUDAPEST I.

6.40: **Ebresztő, Torna.**

7.00: **Hírek, Közlemények, Étrend.** Hangtiszta.

10.00: **Hírek.**

10.20: **Eötvös Károly.** Irta ifj. Hege-dűs Sándor. Felolvasás.

10.45: **Mit nezzünk meg?**

Az óskori rousztravaszitások emlékeit a

Nemzeti Múzeumban. Ismeretleni Nem-si-kéri Janos dr. Felolvasás.

11.10: **Nemzetközi vízjelzőszolgálat.**

12.00: **Harangzó, Fohász, Himnusz.**

12.10: **Melles Béla-zenekar.**

12.40: **Hírek.**

1.20: **Időjelzés, hírek, vízállásjelentés**

1.30: **Hangtiszta.**

2.30: **Hírek.**

2.45: **Műsorismertetés**

3.00: **Arfolyamhírek, piaci árák és ételismertetések.**

3.20: **Mursi Elek cigányzenekara.**

4.10: **Hajásági rádió.**

Szkevények. Arató Béla hangjátéka Székely Ágoston zenéjével. Vezeti Kilián Zoltán. Előadók a gyermek szereplők.

4.45: **Időjelzés, hírek.**

5.00: **Hírek szlovák és ruszin nyel-ven.**

5.15: **Rádiózenekar.**

1. Johann Strauss: Petzsa induló. 2. Részletek Offenbach műveiből. 3. Zakál Bénes: Ejtélt szerenád. 4. Rajter Lajos: Verbunkós szvit. 5. Liszt: III. rapszódia a nyí és Friedrich List). Artur Sa-termus, a berni Bund budapesti szerkesztőjének előadása.

6.00: **Két tragikus hazafi.** (Széche-nyi és Friedrich List). Artur Sa-termus, a berni Bund budapesti szerkesztőjének előadása.

6.20: **Magyar szünet.**

Összeállította Bábay József. Közreműkö-dik Károcsy Margit. Báshy-Badus Gyula. Bodnar Jenő. Szóke Lajos és Far-kas Béla cigányzenekara.

7.00: **Hírek magyar, német és ro-mán nyelven.**

7.20: **Sétahangverseny Hamburgban.**

A német bíróiaini rádió műso-rából. Hangfelvétel.

8.00: **Ditói Csiby József zongora-zik.**

8.25: **Mi lett volna, ha... Turchá-nyi István csevegése.**

8.40: **Lehár Ferenc vezényel.**

Közreműködik Tamás Ilonka. Uvárdy Tibor és a Székesszavári Zenekar. — Hangfelvétel — 1. Garabonciás diák (Gigányzenelem). nyitány. 2. Olyan forró ajkannal a csók, dal a Gindula c. operából (Tamás Ilonka). 3. Car-olus. Volga-dal (Uvárdy Tibor). 4. Be-vezetés és bevezető a Pagani című operából. 5. Garabonciás diák dala (In-jocent Vucze Ernő szvit). Uvárdy Tibor honfias diák című operából (Tamás).

9.25: **Daloz-zenek pesti esték.**

A Spolárik-kávéházban Farkas Jenő ci-gányzenekara muzsikál. Műsorvezető Ist-van Eötvös; a New York-kávéházban Kiss Ferenc szalonzene-kara játszik a Palais de Danse-ból a Magyar Revü Tánceze-nekar játszik és a Bristol-szállóban Kö-zsi Antal cigányzenekara muzsikál.

9.40: **Hírek.**

11.00: **Hírek német, olasz, an-gol és francia nyelven.**

12.00: **Hírek.**

Vasárnap
NOVEMBER 9

BUDAPEST I.

8.00: **Fohász, Szózat, Hangtiszta.**

1. Kéler Béla: Magyar vigjáték-nyitány (Radola Koncert-zenekar. vez. Majorossy Aladár). 2. de Curtis-Bow: Nápály-dal (Gödi). 3. Hubay: A csemetét legelő. Madárdal (Szabó László). 4. Haydn: Gyer-mek szimfónia (Szimfonikus zenekar, vez. Weingartner). 5. Schubert-Berté: Hí-lom a kislány. operatétel (Orsz. Julia és Lauder a Lajos). 6. Rodariz: Kis me-nüet (György Barabás zenekar). 7. Huszka: Büjtelkőlyva járok (Horváth Jo-zsef). 8. Barlos Lajos népdalárta: a) Hely róza; b) Malomlőda (Akok Honfí-rós zene-kara. vez. Schütz István).

8.45: **Hírek.**

9.00: **Unitárius istentisztelet a Ko-hary-utcai templomból.**

10.00: **Református istentisztelet a Kálvin-téri templomból.**

11.00: **Egyházi ének és szentbeszéd**

A Jézus Szíve-templomból.

12.15: **Levente-felőra.**

12.45: **Vöröss Sári és Kalmár Pál magyar nótákat énekel, kíséri Far-kas Béla cigányzenekara.**

Vöröss Sári számai: Marsias Kálman; Nem

szereket panaszkodik (Sugly Ibona verse. Népdal: Körül esllagos az ég; A rítói legények, Lányi Ernő; Műek a szöke éti-mékon. Tegye-Geber: Jéggyöngy. egy-magadba forbarait Sándor verse) Ez a barna kislány, Zöld a kukorica, Szarvya, szárnya, kasznya teleje, népdalok. — Kalmár számai: Helysi József; Galamb szall a Hortobágyon, Sándor Jenő; Vad-virágos erdő szőlen rózsabokor, Népdalok; A bressli esztendő, Nem megyek én többé a templomba, A templomba vasnap; Fráter Lóránd; Hylak akkor is ha nem jössz, Murgács Kálmán; Csikorszigi teny-vesekben...

1.00: **A Bánk bán költője, Námeth Antal dr. előadása.**

1.45: **Időjelzés, hírek, vízállásjel-netés.**

2.00: **Hangtiszta hazatérő vitéz honvédeink fogadtatásáról.** A köz-vetítés vezeti Budinszky Sándor.

3.00: **I. A szántóföldi takarmányter-mesztés.**

Kristály Aladár dr. műszertan-észlelvia-műsor előadása.

2. Erdő kihágások és rendőri büntetőel-járás, Frauer Ervin dr. m. kir. előadma-csok előadása.

3.45: **Szórakoztató zene.**

1. Lehár: Mosoly ország, nyitány (Rá-dioszalonzene-kar). 2. Ardi: Vigyázás, átkorngó (Marjay Erzsébet). 3. Sauti: A mikros. 4. Lassus: Visszhang (Kamara-körös). 5. Szógi Endre: Altföldal (Ka-marokörös). 6. Hubay: Bósi operatétel.

8.45: **Sport és lovenszeredémények.**

9.40: **Hírek.**

10.10: **A Kolozsvári Nemzeti Szín-ház előadásának folytatása.**

11.00: **Hírek német, olasz, angol és francia nyelven.**

11.25: **Szalónótás.**

12.00: **Hírek.**

BUDAPEST I.

8.00: **Fohász, Szózat, Hangtiszta.**

1. Kéler Béla: Magyar vigjáték-nyitány (Radola Koncert-zenekar. vez. Majorossy Aladár). 2. de Curtis-Bow: Nápály-dal (Gödi). 3. Hubay: A csemetét legelő. Madárdal (Szabó László). 4. Haydn: Gyer-mek szimfónia (Szimfonikus zenekar, vez. Weingartner). 5. Schubert-Berté: Hí-lom a kislány. operatétel (Orsz. Julia és Lauder a Lajos). 6. Rodariz: Kis me-nüet (György Barabás zenekar). 7. Huszka: Büjtelkőlyva járok (Horváth Jo-zsef). 8. Barlos Lajos népdalárta: a) Hely róza; b) Malomlőda (Akok Honfí-rós zene-kara. vez. Schütz István).

8.45: **Hírek.**

9.00: **Unitárius istentisztelet a Ko-hary-utcai templomból.**

10.00: **Református istentisztelet a Kálvin-téri templomból.**

11.00: **Egyházi ének és szentbeszéd**

A Jézus Szíve-templomból.

12.15: **Levente-felőra.**

12.45: **Vöröss Sári és Kalmár Pál magyar nótákat énekel, kíséri Far-kas Béla cigányzenekara.**

Vöröss Sári számai: Marsias Kálman; Nem

szereket panaszkodik (Sugly Ibona verse. Népdal: Körül esllagos az ég; A rítói legények, Lányi Ernő; Műek a szöke éti-mékon. Tegye-Geber: Jéggyöngy. egy-magadba forbarait Sándor verse) Ez a barna kislány, Zöld a kukorica, Szarvya, szárnya, kasznya teleje, népdalok. — Kalmár számai: Helysi József; Galamb szall a Hortobágyon, Sándor Jenő; Vad-virágos erdő szőlen rózsabokor, Népdalok; A bressli esztendő, Nem megyek én többé a templomba, A templomba vasnap; Fráter Lóránd; Hylak akkor is ha nem jössz, Murgács Kálmán; Csikorszigi teny-vesekben...

1.00: **A Bánk bán költője, Námeth Antal dr. előadása.**

1.45: **Időjelzés, hírek, vízállásjel-netés.**

2.00: **Hangtiszta hazatérő vitéz honvédeink fogadtatásáról.** A köz-vetítés vezeti Budinszky Sándor.

3.00: **I. A szántóföldi takarmányter-mesztés.**

Kristály Aladár dr. műszertan-észlelvia-műsor előadása.

2. Erdő kihágások és rendőri büntetőel-járás, Frauer Ervin dr. m. kir. előadma-csok előadása.

3.45: **Szórakoztató zene.**

1. Lehár: Mosoly ország, nyitány (Rá-dioszalonzene-kar). 2. Ardi: Vigyázás, átkorngó (Marjay Erzsébet). 3. Sauti: A mikros. 4. Lassus: Visszhang (Kamara-körös). 5. Szógi Endre: Altföldal (Ka-marokörös). 6. Hubay: Bósi operatétel.

8.45: **Sport és lovenszeredémények.**

9.40: **Hírek.**

10.10: **A Kolozsvári Nemzeti Szín-ház előadásának folytatása.**

11.00: **Hírek német, olasz, angol és francia nyelven.**

11.25: **Szalónótás.**

12.00: **Hírek.**



1941. november 9-10 november 15-ig

KÜLFÖLDI ADOK ALLANDÓ MAGYARNYELVŰ HIRSZOLGÁLATA:

7.30: **Donausender 325.4 m.**

17.15: **Olasz adók 19.70 és 25.41 m.**

17.30: **Donausender 325.4 m.**

17.50: **Pozsony 299 m.**

18.30: **Donausender 325.4 m.**

18.45: **Brassó (Bukarest) 1875 m.**

20.30: **Donausender 325.4 m.**

21.10: **Olasz adók 16.19, 25.31, 41, 221 és 263 m.**

22.18: **Donausender 325.4 m.**

RÁDIÓ-1 DR. HORVÁTH DEZSŐ RÁDIÓÜZLETE

Idel gyári készletek. Új alkátész átjegyzék megjelent

BUDAPEST IV., Múzeum krt 11
Gróf Károlyi utcán old

BETŰREJTŰVÉNYEK 2

X Z & S / Ség séy s

KERESZTREJTŰVÉNY

1	2	3	4	5	6
7	8	9	10		
11	12	13			
14			15		16
	17	18	19		
20	21		22	23	
24		25	26		27
28	29			30	
	31		32		

Vízszintes sorok: 1. Fiúnév, 4. Női név, 7. Kubikus igéje, 8. Nyer mássalhangzó, 10. Aroma, 11. Hangszer, 14. Visszafelé: nyílás, 15. NZH, 17. Női név, 20. Gyilkol más szóval, 22. Fizetnie kell, 24. Kar része, 25. Sok-sok ember, 27. Házi állat, 28. Nem váltott jegyet, 31. Pók teszi, 32. Sejtés kezdete.

Függőleges sorok: 1. Mássalhangzó, aho-gyan kiejtjük, 2. Régi bot, 3. Külföldi folyó, 4. Dunába ömlik, 4. Tejtermék, 5. Kérdőszó, 6. Névvel, 9. Visszafelé: nem kicsi, 12. Vágó-szerszám (ó = o), 13. Rend, két összeeseréit betűvel, 14. Fejen hordják, 16. Van ilyen tészta is, 18. Előné, tájszóval, 19. Futballjátékos, 21. Ekeztette: nem gyöngé, 23. Főzés-hez és gépek kenéséhez használják, 26. E. A. 29. Számnév mássalhangzó, 30. Személyes névmés.

MEGFEJTÉS

Betűrejtvények: 1. _____ 3.

Osztoprejtvény

Hibakereső: _____

A beküldő neve és címe: _____

Dezső bácsi postája

Barna Pista és Évike. Örülök, hogy édes-apátok betegsége mulóban van és remélem, hogy legközelebbi leveletekben már arról számoltok be, hogy haza is érkezett. Az ősztől írott verseket itt közlöm:

Ősz

Szürke felhőt fujdogál a szél,
Még sárgult fáról hull a levél,
Hidég van és egész nap permetez,
Sok kis madár a fán didereg.
Kopár a hegy, nincs énekes madár,
Daluktól nem hangos a határ.
Szegény tücsköknek is elszakadt a hurja,
Helyette a nótát az őszi szél fujja...
Frindrik Ottó. Ne mérgeleldj Ottó, talán azért vagy olyan büszke, mert a neved visszafelé olvasva is Ottó? Erővel azt vitatod, hogy be kívánsz lépni a Tündérországba, pedig már 1940 óta tagja vagy. Ugyilátszik nem tudod, hogy a Tündérország nagy könyvébe mindenkinék külön lapja van arról, hogy hol lakik, hány éves, mikor lépett be a Tündérországba és mikor nyert. Ezek között a lapok között sok olyan név is akad, akinek már a kisleánya is tagja a Tündérországnak. A te neved is ott szerepel 1940 óta, tehát szükségtelen újból belépned. Lencsa Janika. A csirkékről írott kis versed így hangzik:

Jó barátok között

Gyertek tyukok, libák, gyertek,
Ime hoztam jó abrakot.
És a tyukok kodácsolva,
Mind féljele sietnek.
Csakhamar ott teremnek,
És mohón nekiesnek.
A kis Kató a versengést neveti
A sok szárnyas nagy lármával,
Köszönetet mond neki...
Inczedy Gusztika és Úcsike. Köszönöm a beküldött osztoprejtvényt, nagyon jó. Leveletekben megírt látogatásokat előre is köszönöm, örömmel várom.
Verebes Lenke. Az óvodáról irtál kis verset:

Óvodában

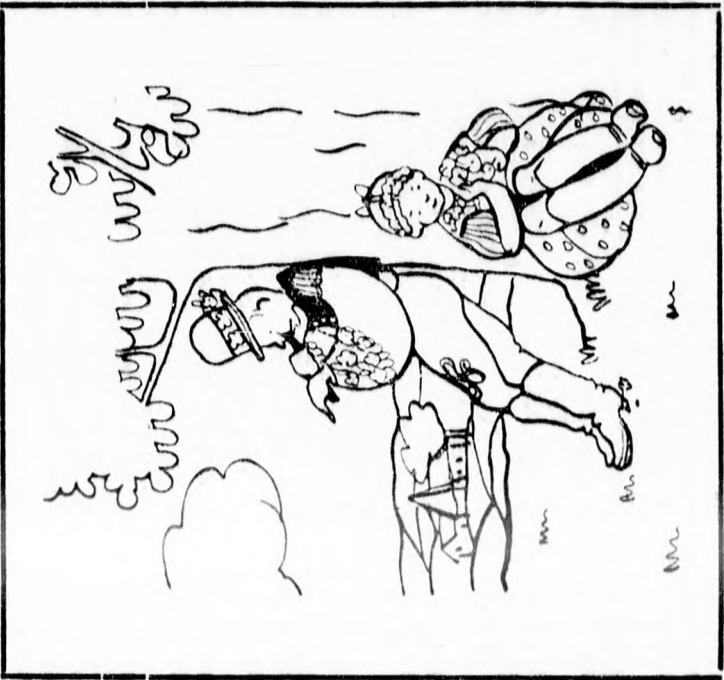
Itt vagyok már valahára,
Itt vagyok az óvodába.
Igyekszem szót fogadni,
Társaimmal eljátszani.
Engem az óvónéni szeret,
Ha megtanulom a verseket...
Molnár Márta, Honka és Béla, Guban
Lacika, Lángli Irénke, Söpfrich Údón, Fa,
Gyula, Tóth Bandika, Úröggy Klárka, Lencs
Janika és Katica, Hász György, Hász Ferenc,
Ribár György, Tóth János és Mihály, Kún
Etelka, Puskás Rózsika.
Szeretettel üdvözöllek benneteket a Tün-
dérország táborában. Aki üzletek eddig el-
mulasztotta, írja meg pontos címét és hogy
hány esztendő.



A REGGELI ÚJSÁG VASARNAPI INGYEN MELLEKLETE — Szerkeszti: DEZSŐ BACSI

Furulyácska

Fújjad, fújjad én kedvesem
Én is voltam király lánya
De most vagyok jávorfácska,
Jávorfából, furulyácska...



Fessétek ki a kép hátulját a szerint.

A festményt azután kldljétek el a Tündérország szerkesztőségébe.

A beküldő neve és címe: _____

1941 NO
B
SLA
BUD
DUNA
 Előkelő
 loda, ol
 Egyágya
 pengő: 6
 szoba má
Előzék
Isko
Zsoldo
 4-ik tanév
 Telefon 223-4
Bu
H
(Szülés)
 Ujvidék
 11 hatós
 letén lakó
 folytatni k
 sági és ma
 ködési eng
 működési
 5.590 1941.
 5-a értelm
 polgármest
 november
 sák be a v
 rosháza, I.
 ködés eng
 16-ig nem
 után szül
 folytathat.
 Azok a
 nilis hó 11
 szafoglalt
 deszi enged
 beköltözést
 belül köte
 polgármest
 A műkö
 remelhez a
 rendelet 4.
 az alábbi
 kélni:
 1. szület
 2. hat h
 3. hatóság
 4. állapot
 5. magy
 6. hatóság
 7. bába
 8. ameny
 szerzése ó
 telt el, a
 intézet iga
 a folyoma
 bábai ten
 6. tisztie
 hogy a fo
 folytatásá
 képes,
 7. amen
 sági bába
 ványt.
 A műkö
 a kérelem
 folytathat.
 Ujvidék
DICS
Moricz
 Kifog
 ut

Kis tiicsőf

Hideg ősz van, rossz idő jár a pici tiicsőkre, rőt falevel-szebekendőbe hull, potyog a könnye. Előveszi hegedűjét, ez az utolsó dal. Olyan gyenge a nőtlája, mint a lenge sóhaj. Hegedűje bus húrjain keserűség lánghi: búcsúzik az aranykertől s a szagos határtól. Azán a hegedűjét hóna alá csapja, bebújik egy faoduba s nem gyújt többet dalra.

Jézuska katonái

Pajtikák, szerettitek a mesét? Ha igen, jól figyeljétek ide, mert mesélni fogok. Tudjátok-e, ki volt? Ugyis tudom hiába törték rajta a fejeteiket, hát megmondom. Egy kis fiúról, akit úgy hívnak, hogy Pajkos Palkó. Elmondom nektek, hogyan ismertem meg. Mentem az utcán. Egyszer csak látom ám, hogy egy fú követ dobálja a szegény kis madárkákat. Éppen szólni akartam neki, mikor egyszerre nagy csöröpölést hallok.

— Csirri! Bumm! Egy rosszu dobott kő a madárkák helyét. Merget Miska bácsi ablakát találta s az hullott ezer darabra töröten a földre. Megijedt most Palkó! Mi lesz, ha észreveszi Miska bácsi, hogy ő volt? Gyorsan körülhézelt s aztán hirtelen kerekelt oldalra. Nem nézett bizony ő sehova, csak szaladt s így történt aztán, hogy mepothlott egy köben es elcsúszott. Bizony, jól megittotte magát s ráadásul még a nadrágján is hatalmas szakadás éktelenkedett. Sirva húzódt be egy kapualja s szomorúan nézgette a szakadást. Mi lesz, ha a mama megálla?

Amint így pityereg, látja ám, hogy két bátyja, Pista gem Laci megy el a kapu előtt. Persze, gátdagyulésen voltak! Neki is kellett volna menni. Igaz, hogy még nem avatták fel, mert nem járt rendszeren a gyűlésekre, meg aztán mindig panasz volt ellene az iskolában is. Ilyen rossz fúti bizony nem lehet Jézuska katonái közé sorozni!

Palkó nem is nagyon akart szivgárdista lenni. Jobb ott kint a szabadban játszani, mint mesét hallgatni! Ám azért sajnálta egy kicsit, hogy nem ment el. Lám, akkor nem verte volna be az ablakot s a ruhája sem szakadt volna el.

De aztán rántott egyet a vállán s hazafelé indult. Látta, hogy a gárdisták betemnek pár percre a templomba, hogy köszönésük Jézuskát. Mintha valaki azt mondta volna neki:

— Menj be te is, Palkó! Kérj bocsánatot a Jézuskától s igérd meg, hogy mákor jobb leszel!

De Palkó mégsem ment be. Csak ballagott nagy kedvetlenül hazafelé.

— Na mi az, miért jöttél előbb haza, mint Pista meg Laci? — kérdezte édesanyja.

— Valaki megint azt sügta nekem: — Mondj el mindent őszintén!

— Ki lehetett ez? Palkó órangyalat? De a kis ördög sem hallgatott ám! Az meg ezt a tanácsot adta: — Hazudj egyet, úgy sokkal könnyebb leszel!

Palkó a kis ördög tanácsát fogadta meg és rövid gondolkodás után kivágta: — A tiszteendő bácsinál voltam! Múltkor mondtá, hogy menjek el.

— Na jól van, — mondta az édesanyja — legalább egyszer már hasznos dolgot is csináltál!

Közben hazatért a másik két fú is. Édesapjuk is megjött s nemsokára vasorához ültek. Palkó nagyon örült, hogy egy hazugsággal ilyen könnyen megmenekült a kikapástól és jóízűen falatozni kezdett.

— Jaj, de jó, hogy nem mondtam meg az igazat! — gondolta. — Most biztosan jól kikaptam volna!

Vasora után a gyerekek játszottak még egy kicsit. Egyszer csak mezoitgatt az ajtó s belep rajta a — tiszteendő bácsi! Mindenkinek örömmel állt fel, hogy üdvözölje, csak Palkó húzódt el ijedten a sarokba.

— Azért jöttem — mondta a tiszteendő úr — mert megakartalak kéni benneteket, Pista és Laci, hogy holnap a nagymisén ti ministrájak. Elfelejtettem szólni az iskolában s gondoltam, inkább eljövök, minthogy holnap kelljen még küldözgetni valakit az üzenettel.

— Nagyon szépen elmondták! — felelt Laci. — De miért men teiszett ez Palkónak megmondani? Hiszen ő most járt a tiszteendő bácsinál!

— Palkó? Ná am? — hangzott a csodálkozó kérdés. Hiszen már vagy két hete nem látam! De éppen most hallottam róla. Az előbb panaszkodott Merges Miska bácsi, hogy megint bevert nála egy ablakot.

Palkóhoz fordult, aki legjobban szeretett volna elhinni s ezt kérdezte tőle: — Ezzel még nem dicsekedtél el itthon, te haszontalan?

Majd kalapját fogta és búcsúzni kezdett: — Na, minden jót, fú! Holnap pontosek legyetek! — ezzel magára hagyta az ámuló családot.

Egy kis ideig szólni sem tudtak. Palkó le-sütött szemmel ült a helyén. Édesapja komolyan nézett rá.

— Három fiam közül csak te vagy ilyen haszontalan! — dorgálta haragos tekintettel a kis bűnöst. — Látszik, hogy te nem vagy a Jézuska katonájál! A gárdista bevallja, ha hibázik, nem hazudozik. Szégyeld magadat, mert még gyáva is voltál!

(Folytatása következik).

A macska és az egér

Sok egér volt a házban; macskákat hoztak és az egyenként fogdosta, megette őket. Látták az egereket, hogy napoként fognak; elhatározták tehát, vonuljon mindegyik a lyukába s huzza meg ott magát óvatosan, nehogy mind egy lábbig elvesszenek. A macska most ahogy mesiférhívén hozzánk, rászánta magát, hogy valami förtéllyel csálja ki őket. Felkapaszkodott egy szegélyre, s onnan hátsó lábairól lecsigszeglette magát, úgy féve, mintha meghalt volna. De meglátta egy vén egér és jó távolról így szólt hozzá: — Ismerlek, jó madár! Hátha éppen lisztesszák lennél is, mégse közeliedhék hozzád! Nem hisz az okos, tapasztalt ember a képmutatónak.

Rejtvények,

léték, mőkák és egyéb huncoruágok

Megjeltesek a Tünderország múltieit számából
 Oszloprejtvény: 1. Pápa, 2. Árpá, 3. Gabi, 4. Egér, 5. Róka, 6. Arab, 7. Nema, 8. Tata, 9. Alma, 10. Lila. A vastagon rajzolt sor megfejtése: Páger Antal. Betűrejtvények: 1. Elefánt, 2. Intellem. Névegyrejtvény: Tamitó. Téglaalprejtvény: Egy gondolat bánt engem.

A hibakereső pályázat megfejtése

A Tünderország meseiben több szót készakarva fordítva nyomunk s a gyermekek feladata, hogy kikeressék a fordítva nyomott szavakat. A megtalált hibákat azután beírják a megfejtés szelvényébe a szelvényt aláírva beküldik Dezső bácsinak postán, vagy bedobják a Tünderország postaszekrényébe a szerkesztőség folyosó szerda estig, legkésőbb csütörtök reggelig.

A multheti hibakereső pályázat megfejtése: Si, men, ed, si, on, si, kacs, né, ed, rán, mes, kacs, gye, kos, kacs, gyi, gem.

A hibakereső pályázat nyertese: Molnár Ilonka, Márta és Béla.

A REJTVÉNYEKET EGESZBEN VAGY RESZBEN MEGFEJTETÉK. SZEP FESZTMÉNYT KÜLDTEK BE:

Kovács Fiverek, Erdős Margit és Ladi, Erdős Sárika, Lajoska és Imike, Vorlicsek Testvérek, Kovács Rózika és Bözsike, Takács Magdolka, Kohanez Ferike, Jung Józika és Petyike, Grün Eva, Király Laci, Kiss Bözsike, Vivód Pista, Bollók Erzsébet, Sinági Ottó, Bucsu Tibor, Varga Pistike és Józika, Tápai Viktória, Hauser Hilda, Tóth Évke, Csordás Mikike és Jucika, Klein Teréz, Kirsz Ágota, Kovács István, Ócsi és Tibi, Kovalovszki Gizike, Dobó Leuka, Kovács Etelka, Bálint Olga, Vranó Jani, Jurik Magdi, Pális Erzsike, Fábán Feri, Tili Emma, Herbat Incké, Hunyadi János, Berecz Kálmán, Wertheim Évi, Bancsi Lajos, Rédelv Bözsike, Dilly Feri,

Földesdi Bandika, Papp Gyurika, Mauris Géza, Mauris Testvérek, Szulomár Brigitta, Fischer Judit, Gabanda Laci, Papp László, Prindik Ottó, Szávics Testvérek, Budanov Pista és Antti, Szűcs Ilonka és Janika, Szabó Laci, Magduska és Zoltánka, Stefuk Juliska és Ferike, Básony Feri, Turánzky Bözsike, Németh Péter, Pulkovity Teruska, Rédy Bözsike, Kukunovics Anna és Ilona, Tallo Piroška, Paul Erzsébet és Richard, Siprich Odón, Kreszán Testvérek, Verebes Lenke, Novák József, Pece Rózsi, Pfeifer Manolka, Dévics Emil, Stefán György, Lenca Janika és Katka, Sándor Antal és Margit, Balta Zsófi, Tóth Csöppike, Hász György, Hász Ferenc, Ribár György, Szunomar Rózsi, Budapest Erzsébet, Szimon Margit, VIII és Erzsébet, Müller Testvérek, Droblyek Kató és Bözsike, Mókus Katka, Szűcs Gyurka, Patáki Gábor, Breznayk Katka, Fülkö Gyurka, Ello Katka, Horváth Margitka, Veronka és Teruska, Magyar János, Wolner Ági, Vig Sárika, Varga Zsuzsika, Kaszás Zsófia, Pollák Nadine, Tóth János és Mihály, Cseszák Mariska és Józsi, Busch Regina és Hilda, Kun Etuka, Pakosz Vikike, Fülöp Imre és Jenő, Molnár Márta, Feszty Ágnes, Jancsó Judit, Pönyyike, Nélch Etuka és Jucika, Rédy Fülöp, Tóth Gyuszi, Rédy György, Fülöp Magdi és Pisti, Schnell Ferike és Tilduska, Horváth Sándor és Magdi, Banna Pista és Erike.

Díszreihen részestük és jöjjenek be a szerkesztőségbe: Buday Erzsébet (Kölösey F. 4), Szimon Margit és VIII (Thöklly I. u. 24), Patáki Gábor (II Róózi Ferenc u. 39), Tróváth Margitka, Veronka és Teruska, (Müller Gyula u. 19), Wolner Ági (Laktanya u. 3), Vig Sárika (Jókai Mór u. 20), Varga Zsuzsika (Eper u. 21), Pollák Nadine (Kossuth Lajos u. 3), Pakosz Vikike (Kossuth Lajos u. 63) Szunomar Rózika (Kárpát u. 61), Sándor Ferenc (Müller Gyula u. 11), Novák József (Szilágyi Erzsébet u. 52), Dilly Ferenc (Szilágyi Erzsébet 61/a), Verebes Lenke (Alkotmány u. 53), Rédy Bözsike és Zoltánka (Boessey István u. 9), Tóth Csöppike (Krisztina Bem u. 59).

OSZLOPREJTVÉNY

Közi: Udóg, Tende

Vizjárni	Aszai nép	Füti becenév	Város a Maros mentén	Este jön ránk	Folyó hazánkban	Írószék	Közég Szerelmében	Női név	Nehéz fém	Római császár	Gyümölcs
----------	-----------	--------------	----------------------	---------------	-----------------	---------	-------------------	---------	-----------	---------------	----------

A vastagon rajzolt sor külföldön élő magyar filmszínész névét adja.

BRISTOL SZÁLLODA

BUDAPEST DUNAPARTON

Előkelő családi szálloda, olcsó árakkal. Egyágyas szoba 7 pengőből. Kétágyas szobamár 12 pengőből

Előzékeny kiszolgálás!

Iskola - Nevelés

Zsoldos előkészítő középiskolai magánvizsgákra, érettségire. Budapest, VII. Dohány u. 84. Telefon 223-406

BARANYAI HÁROMSZÖG

A Reggeli Újság Délbaranyáért!

Magyaros, divatos, szép **Kiss Gyuláné** **himzett nyakkenője** PÉCS Irgalmas u. 1

LECOLCSÓBBAN JO BUTORT CSAK **KORONA BUTORNÁZBÓL** PÉCS, Ferenciek-utca 37/1 szám **NAGY VALASZTEK** sajátkészítményű kész halókban, könyvtárolókban, kombinált szobákban

Quintus Konrád Sport és cipőüzlet: **Kitály u. 2** (Városháza-épület) GIPÓGYÁFA, PÉCS **Cipőgyár és gyermekcipőüzlet: Rákóczi út 36**

Szemüvegeket orvosi rendelés (recept) szerint is pontosan, előírás szerint készítem mérsékelt áron **Kemény Béla** optikus, Pécs, Jókai tér 9. Telefon 27-97

HALLÓ! 9500 FIGYELEM! Hölgyeim és uraim, kinek férjhezmenési szándéka és nősülési óhaja van, az forduljon bizalommal a **Boldogság Házasságközvetítő Irodához**, ahol mindenemű és rangú állami alkalmazott és más biztos jövedelmű urak allanak rendelkezésre, urak részére nagyobb hozománnyal vagy ingatlan vagyonnal áll rendelkezésre a **Boldogság Házasságközvetítő Iroda**, 14 éve diszkrét és eredményesen közvetít. **PÉCS, Márton utca 4 sz. II. udvar**

Malom, aranybánya 410.000 P E N G Ő Fele is megvehető! Panzió-fürdőhelyen nagy jövedelemmel 175.000 P E N G Ő Hazak Pécsre, nagy városokba! Birtok, házterület, peszt. IV. em. bérház elcserelehető birtokkal **DECLEVA-iroda, Pécs,** Rákóczi Ferenc-út 39 a

Bundát, szőrmét VÁRNAGYTÓL, PÉCS

Király u. 1 sz.

Hirdetmény (Szülésznők figyelmébe!)

Ujvidék thj. város közegészségügyi hatósága felhívja a város területén lakó és szülésznői gyakorlatot folytatni kívánó valamennyi hatósági és magán szülésznőt, hogy működési engedély iránti kérelmüket a működési hely megnevezésével az 5.390/1941. M. E. számú rendelet 15. §-a értelmében Ujvidék thj. város polgármesteréhez címezve 1941. évi november hó 16-ig feltétlenül nyújtásuk be a városi iktató hivatalba (Városháza, I. emelet). Aki a bábai működés engedélyezését november hó 16-ig nem kéri, november hó 16-a után szülésznői gyakorlatot nem folytathat.

Azok a bábák, akik 1941. évi április hó 11-e után költöztek a visszafoglalt délvidéki területre, működési engedély iránti kérelmüket a beköltözéstől számított 3 hónapon belül kötelesek Ujvidék thj. város polgármesteréhez betérjeszteni.

A működési engedély iránti kérelemhez az 1.001/1940. B. M. számú rendelet 4. §-ában foglaltak alapján az alábbi okmányokat kell mellékelni:

1. születési anyakönyvi kivonatot,
2. hat hónappal nem régebb keltező hatósági erkölcsi valamint családi állapotot igazoló bizonyítványt,
3. magyar állampolgárságot igazoló hatósági bizonyítványt,
4. bábaoklevelet,
5. amennyiben az oklevél megszerzése óta két évnél hosszabb idő telt el, a bábanaplót, vagy a szülőintézet igazolványát arra nézve, hogy a folyamodó az utolsó két évben bábai tennivalókat látott el,
6. tisztiorvosi bizonyítványt arról, hogy a folyamodó a bábagyakorlat folytatására testileg és szellemileg képes,
7. amennyiben a folyamodó hatósági bába volt, szolgálati bizonyítványt.

A működési engedélyt kérő bába a kérelem elintézéséig gyakorlatot folytathat. Ujvidék, 1941. november hó 5-én.

Dr. vitéz Horváth Kázmér polgármester h.

DICSEKEDNI FOG mindenkinek ruhájával, melyet **Moricz János** úri- és gyermekruha-szabó készít Unnek Kifogastalan munka - olcsó árak! **UJVIDEK, Mussolini út 17**

Heinemann RUHA teszi az embert PÉCS, Széchenyi tér 7

Dunántúl legelőkelőbb konfekciós üzlete: **Kovács Szalón** Pécs, Király u. 6

Optika - Foto - Játék Bánfalvi Béla klinikai látszerész - PÉCS, Casino-palota

ENGE ADAM kötött-szövőt- és textilnagykereskedő Pécs, Rákóczi út 66. - Tel.: 14-88. **Fridma n butorgyár** Pécs, Rákóczi út és Deák utca sarok

Férfi és női szövetek, divat selyemárúk, kelengyeárúk, függönyszövetek, paplanok a legolcsóbb árban **KREBSZ cégnél** PÉCS, Irgalmas-u. 1. (az Irgalmas rendházépületében.) Bizalom tag.

Pécsen a Király utca 5 sz. felemelén, a Pannónia szálló épületben megtalálja a legmagasabb igényeket is kielégítő antik- és stílbutorokat a legnagyobb választékban **Miklós József** szőnyeg-, mű- és régiségkereskedő

BONYHAI LAJOS szappan- és kristálymosószódaüzeme PÉCS, Klímsai utca 28 szám Telefon 14-30

Gyárt: mosó- és piperezszappant, ipari szappanokat, kristálysódat, szappanfőzőszereket

Részletes munkaterv szerint szervezték meg a vasnapokat

Magyarkanizsa készül a vasnapokra

A hulladékanyagok gyűjtésének sikere mindig az alapos előkészítésen múlik. Igen fontos része a munkának annak megállapítása, hogy honnan is származnak a forgalomba kerülő ócskavas és fémhulladékok. Statisztikai vizsgálatok és az eddigi tapasztalatok alapján megállapították, hogy a lelőhelyek általánosságban hat csoportba sorozhatók. Ezek:

1. Az ipar használhatatlan gépei és szerszámjai.
2. A feldolgozó ipar hulladékanyagai.
3. A mezőgazdaság kimustrált eszközei.
4. A különböző közműveknél felgyűlt ócskavas (oszlopok, sinek, stb.)
5. A háztartások gyűjtése.

6. A közületek elavult, vagy használaton kívül helyezett berendezései (park-kerítések, stb.)

Ezek az ócskavas és fémhulladékok vehetők figyelembe a rendszeres gyűjtési munka során és mindezt a Fémgyűjtő a vasnapok megszervezésénél számításba vette.

November 17-én kezdődik meg a magyarkanizsán is a vasnapok sorozata, mely ezuttal

hat napig tart és november 22-én fejeződik be.

A magyarkanizsai háztartások már készülnek arra, hogy a vasnapon felajánlják az év folyamán összegyűlt ócskavasát és ezért nagyban folyik a nagytakarítás padlásokon és pincékben. Magyarkanizsa közönsége ezuttal kitesz magáért és előreláthatóan nagyobb mennyiségben szolgáltatja be az ócskavasait és fémhulladékot.

Szegi zsemlyeje tökéletes

Schmidt Eta és Rudolf Viktorné női- és gyermekruha szalonja PÉCS, Széchenyi tér 8.

Imrő György angol uridivat szabómester Pécs, Teréz utca 15. *Allandó nagy rakár kül- és belsődi szövetekből*

Vesz ócskavasait és fémeket, tollat, textil-hulladékokat, csontot, selejt-papírt legmagasabb **NAPIARON** Pécsi Nyersterméknyereskedelmi vállalat, **Konkoly Thege Dezső** Pécs, Légszeszgyár-utca 30. Telefon: 20-20

Köntzöl Zsigmond női divatszabó PÉCS, Ferenciek u. 9.

Kiss Jenő első pécsi redőnygyára Pécs, Rákóczi-út 17 szám Tel.: 24-62

Gyártmányok: esslingeni faredőnyök, acéllemez-görredőnyök, vászonroletták, nádi roletták, napellenzők!

AUTH KERESZTÉLY cukor, fűszer és gyarmataru-nagykereskedés PÉCS, Rákóczi út 13/b. (Zsolnay szobor mellett) 10249

Forduljon bizalommal **PECSNIG FRIGYES** tűzharcos **Első pécsi tükr- és üvegcsiszoló üzeméhez,** PÉCS, Zsolnay Vilmos-utca 23. Telefon szám: 32-92. Épületüvegezés, képkeretezés elsőrangú kivitelben, olcsó áron. Tükr- és üvegárúk nagy raktára Keresztény szaküzlet.

MELEGHY A. PÁL

BUTORGYAR LERAKATA
UJVIDÉK
 Dr. Bárdossy László utca 17
 (volt Duna utca) Telef. 40-95

Nagy választék egyszerű és különleges konyhák, előszobák, színes kombinált szobákban stb. Kárpitosárak és hajlított bútorok. Saját fagyáldo és gőzsárító

NYILTTÉR

Leányom, Pál Gizi otthonát elhagyta, esetleges adósságáért semmi felelősséget nem vállalok.

Ujvidék, 1941. nov. 8.

Pál József

Az Ingelen Rádió — Offner újvidéki cégtől tíz évi közismert tevékenységem után kiléptem és saját rádió és villamossági szaküzletemet november 1-én megnyitottam. Üzletem pontos címe: II. Rákóczi Ferenc út 38, (szemben a zsidó templommal)

Szíves pártfogást kér,

Zimmerl Béla,
 rádiótechnikus

3783/1941.

Hirdetmény

Káty község tulajdonát képező vadászati jog 1941 november hó 16-án délután 2 órakor a község-házánál tartandó nyilvános szóbeli árverésen a legtöbbet ígérőnek haszonbérbe lesz adva 1942 február 1-től 1952 január 31-ig terjedő tíz évre.

A község területe 12.961 kat. h. Kikiáltási ár 200 pengő. Bánatpénz 100 pengő.

Árverezni csak érvényes fegyvertartási engedéllyel és vadászjeggyel lehet.

Községi Előljáróság.

Országzászló tér 3. sz. alatt nagy képkiallítás

ismert festőművészek műveiből. Nyitva nov. 4-től nov. 9-ig. A kiállított képek kedvező feltételek mellett megvásárolhatók. Tisztelettel hív meg mindenkit a kiállításra

Cipőfelsőrész

legmodernebb kivitelben hozott vagy saját anyagból készít

Mosdóczy Sámuel

UJVIDÉK, Posta utca 9 („Palasz” mozi udvar)

Divatos tánclemezek, Gramofonok, Slágerkották és egyéb zeneművek

TRUPPEL BÉLA

hangszerház Ujvidék
 Hohner harmonikák főképviselete!

Bélyeget gyűjteményeket, tömeg-árut minden mennyiségben készpénzért vásárolunk

Bélyegnagykereskedés 8407

Balkan Stamp Co

Ujvidék, Délvidék utca 4

Az óbecsei Bocskay Makón játszik vasárnap NB III. o. bajnoki mérkőzést, amelyre a csapat szorgalmas edzéssel készült. Brankovics Lajos intőző vezetésével a következő játékosok indulnak Makóra: Nagy — Szpájics, (Winterstein), Kovács, Crveni, Milovánov II, Trbić, Kostyál, Milovánov I, Tihanyi, Radics, Dolovac. Az eddigi eredmények alapján a jóformában levő Bocskay győzelme valószínű.

REX filmszínház

Csak 3 napig! vasárnapot—keddig, 1941 november 9, 10 és 11-én
 Nagy izgalmas filmműsor!

1) Az equadori fejedelmek

(Szellemek földje). Páratlanul izgalmas dzsungelfilm a délamerika: vadonból, 6 fejezetben.

I. fejezet: Életveszélyes expedíció; II. fejezet: Halálkutatás; III. fejezet: Találkozás a vademberekkel; IV. fejezet: Fenevadak birodalma; V. fejezet: Fejedelmek borzalmas ünnepe; VI. fejezet: Harc az életért

2) Erdők haramiája

(GYŐZ AZ IGAZSÁG)

Izgalmas vadnyugati cowboy történet 6 fejezetben.

I. fejezet: Rejtélyes ház; II. fejezet: Rablás az őserdőben; III. fejezet: Kitaláltva; IV. fejezet: A titokzatos főnök; V. fejezet: Harc a becsületért; VI. fejezet: A kanadai csendőrség büszkesége

3) NEM HISZEM A SZEMEMNEK

4) LOVAGKOR ÓH

Kacagató rajzfilm!

Magyar kutyárfilm!

5) MAGYAR VILÁGHIRADÓ!

Az előadások kezdete: Hétköznap 5, 7 és 9.15 órakor. Vasárnap 3, 5, 7 és 9.15 órakor. Vasár- és ünnepnapon délelőtt fél 11 órakor Matiné

Téli napok... hosszú esték...

Jó szemüveggel mégis zavartalanul olvashatja kedvenc könyveit.

Jó szemüveget kap **Csövich**

látészersz mesternél, Ujvidék, Tanurdsics palota

Tiszviselőt

őskeresztény, fiatalabb, irodai gyakorlatlalt, gépirásban és levelezésben jártas, magyar, német és lehetőleg szerb nyelvtudással keres mielőbbi belépésre

Ujvidéki Iparvállalat

Ajánlatokat eddigi működés, referenciák és igények megjelölésével a „Reggeli Újság” kiadói hivatalába „Iparvállalat” jelleggel. 10486

Vendéget vár?

9841
 Minék törí fejét, rendeljen kekszet, édeséget
Kelemennél Telefon 37-03
 Országzászló tér 3. sz.

Rumot, likórt,

6569
 Gyümöcspálinkákat,
 Brandy, „Radicum”
 sós borszeszt

eisőrendű minőségben, legjutányosabban

Dunántúli Gazdasági Szeszgyárosok Szeszfinomító Részvénytársasága

nagykanizsai cégnél vásárolhat

»MAJE« Jeckl Mária férfi fehérnemű konfekciós üzeme, Ujvidék, Erzsébet tér 4

Vállalja hozott anyagból mindenfajta férfi fehérnemű kidolgozását a már ismert legsebb tázonokban, gyorsan és a legjobb kivitelben. 10266

Gazdák figyelmébe!

Prima uradalmi fejőstehenek és uradalmi elsőrendű tenyészsértések (mangalicák)

beszerzésére előjegyzéseket felvesz

„UGAR” Délvidéki arubeszerezési és értékesítő szövetkezet

Ujvidék, Lenau utca 2. szám. Telefon 25-25

A székesfehérvári
Fehér Hattyú
 fogalom! kitűnő szálló, elsősorán étterem, hangulatos jazz!
 A bácskaiak Redvelt otthona!

AKIK MÉRLEGKEPES KÖNYVELŐVÉ akarnak magukat kiképeztetni, november—decemberben, azok már most jelentkezzenek. Prospektust küld: **BORBÉLY LAJOS**, törvényszéki írtes könyvszakértő, Ujvidék, postafiók 75. Lakás: Magdolna-u. 14. (a Rákóczi Ferenc-u. 162. számú ház melletti új utca).

A legjobb oltott szőlővesszők, gyümölcsfák és rózsák, kitűnő fajták kaphatók
Cvekovičs Mita
 faiskolájában
 Ujvidék, Pirosi út 89 szám

Mint jogosított őskeresztény gabonakereskedő, veszek és eladok mindennemű gabonát, terményt, magvakat, szénát, szalmát.

RAINER VENANC

TÁRHÁZAI ÉS KERESKEDELMI VÁLLALAT

PÉCS, gróf Benyovszky Mór-u. 45.

Telefon 18-90.

Mohács, Jókai Mór-u. 13. Telefon 106.



Ön is jól fogja magát érezni, jöjjön el a **Bárány** vendéglőbe

(Andrássy ut 22) kifűnő italok, elsőrendű konyha. Minden este 8 órától Sárközi híres cigányzenekara muzsikál
Abonenseket felvesszünk!
 Tulajdonos Tóth Zoltán vendéglős

Nősülne

középkorú, vagyonos, nőtlen, őskeresztény kereskedő, magyar úricsaládból, fess, magas, eszes úrilánnyal

Diszkrét, teljesítmű levelet „VITÉZ” JELLEGVEL!
 a kiadói hivatal! továbbít

Dacára az anyagihiánynak
„GEJZIR” hőfejlesztő még mindig kapható
Nagy András
 bádognál, Ujvidék, Alkotmány u. 5
 Ára felszerelve 16— pengő

Kályhák

szén és koks és tüzelésre 9938 nagy választékban
Horváth és Prisztay
 vaskereskedésben, Ujvidék
 II. Rákóczi Ferenc u. 54. (Futaki ut) - Tel. 24-82

Koch István

irógép-műszerész szaküzlet és speciális javító műhelye
 Irógépek eladása és vetele, kellek, karbantartás, átépítés.
Ujvidék
 Posta utca 14.
 Telefon: 21-91

Fajdalomtól megtört szívvel tudatjuk rokonainkkal és ismerőseinkkel, hogy hön szeretett

Bubori Istvánné

szül. Kakucska Rozsikát Zimonyban I. hó 1-én örök nyugalomba helyeztük.

Az engesztelő szentmisét nov. 10-én a Rókuszi templomban mutatjuk be az Úrnak.

Aldott szép emléke örökké élni fog szívünkben.
 Ujvidék, 1941. nov. 7.

A gyászoló család

SIRKOVET
 műköből, márványból és gránitból izletes kivitelben és a legolcsóbban készítenek
Göz-O-óh
 Ujvidék, Egres utca 44.

HÁZASSÁG

ELŐZETES EGZISZTENCIAJÓ kereskedő, jóformán üzlettel, 32 éves, nősülne. Hozomány legalább 4-5000 pengő) megkiváncsolt. „Hírtől” jellegű leveleket a kiadóhivatalon keresztül. 10.340

ALLAST KERES

MERLEGKÉPES könyvelő-levelező keres déli városi irodai elfoglaltságot. Gombos, Álmos-utca 9. szám. 9976

MERLEGKÉPES könyvelő, perfekti irodai munkára keres megfelelő állást, vállal főnöki vagy óráknyelvést is. Választ „Szorgalmas” jellegre a kiadóba. 10.202

MERLEGKÉPES könyvelő hosszú gyakorlatú állást keres. Elvállal óráknyelvést esetleg tanítást is. Cím: Mátyás Király-utca 40. Lóblányoknál. 10.247

HIVATALNOKNŐ, három nyelvet beszél, üzleti és pénzügyi szakmában, levelezésben gyakorlatos, elhelyezkedést keres. Címe: Turucz Miklósnál, Újvidék, Bem-utca 32. 10.274

MINDENES, főzéshez is ért, tisztességes, nagyon tiszta, állást keres. Címeket a kiadóhivatalon keresztül. 10.302

GYERMEKTELEN házaspár, az asszony jól főz szakácsnő, a férfi motorkezeléshez és elvállalásához ért, házmesteri állást keres. Megkereséseket: Tóth József, Újvidék, Bem-utca 41. 10.337

MERLEGKÉPES bejárónő állást keres. Cím a kiadóhivatalon. 10.350

FIATAL LEANY üzleti kiszolgálónak vagy számvizsgálónak elmenne. Virág Viktória, Komárom-utca 8. 10.443

TISZTVISELŐNŐ öskeresztény, magyar, német, szerb nyelvismerettel, gépirás és magyar helyesírástudással, megfelelő irodai vagy pénzügyi munkára állást keres, lehetőleg azonnalra. Szíves megkereséseket a kiadóhivatalba kérem. „Pénztárnoknő” jel géré. 10.460

ELADÓ

TELJES üzlethelyiség eladó, esetleg az állami tulajdonba átvehető a város központjában. Farkas Mór, Újvidék, Mussolini-u. 27. 10.177

KARBID nagybani eladása Angyal és Cabai kereskedés, Szabadka, telefon 41. 10.322

HAZ EGYNEGYED hold földdel eladó. Érdeklődni: Újvidék, Lovász-utca 53. 10.330

30 EV OTA FENNALLO fehérbemű tisztítószert teljes berendezéssel, öregség miatt eladó. Esetleg hérbé vehető. Cím a kiadóhivatalon. 10.350

JUTANYOSAN eladó Philips rádó. Újvidék, Madách-utca 2, III. em. 17. ajtó. 10.382

FATELEP Szt. István-utcában eladó. Érdeklődni: Izsák Rezső, Újvidék, Gr. Teleki Pál-u. 15 sz. II. em. 10.407

ELADÓ három gözcséplő garnitúra, Hoffherr gyári magánjáró, kettő dörzsfékes 1922, egy S. F. kazán külön is eladó vagy traktorral eladó. Érdeklődésre válaszol Rigycski Dušan, Csúrog. 10.520

LENGYELTÖTIBAN (Somogyban) eladó 17.607 számú prima állapotban lévő favázas 4-es Hoffherr cséplőszekrényemet, Löhnert-kele herefejével. Levelek: Meszlegnyőre (Somogy), v. téz Máté Dezső főerdőmérnök címére küldendő. 9982

APRÓHIRDETÉSEK

egy hétköznap, mint vasárnap egy szó 15 fillér, vastagbetűs 25 fill. A legkisebb apróhirdetés ára 1 pengő 50 fillér. Hirdetéseket a másnapi lapra déli 12 óráig vesszünk fel. A hirdetési adó a hirdetőfelet terheli

ELADÓ egy alig használt „Sachs” 98 m³ motorkegypár. Cím a kiadóhivatalon. 10.409

TELJES FÜSZERBERENDEZÉS 70 fővel egyszemélyes, esetleg részben is bármilyen szakmára alkalmas sztelárszik, olesón eladók. Berger, Újvidék, Széchenyi-út 4. 10.416

BÜFFEBERENDEZÉS hűtőpulttal 3 drb. 60 literes tejeskanna, 1 drb. fűrészpárral fűthető plétkályha, 3 méteres pléhcégtábla olesón eladó, Berger, Újvidék, Széchenyi-út 4. 10.417

ÚJ SAROKHAZ üzlethelyiséggel, 2 szobás lakással, 8.500 pengőért eladó. Cím a kiadóhivatalon. 10.418

EGYNEGYED HOLD szőlő és gyümölcsös eladó 8500 pengőért, csak a „Ingatlanforgalmi iroda”. Újvidék, II. Rákóczi Ferenc-út 46 útján. 10.366

2 LAKASOS ház tégltől épült, villamos mellett 16.500 pengőért. Ingatlanforgalmi iroda. Újvidék, II. Rákóczi Ferenc-út 46. 10.367

ELADÓ két ház és egy házhely. Az egyik sarokház üzlethelyiséggel, a másik kétlakásos ház. Érdeklődni: Erkel Ferenc-utca 11. 10.343

VEGYESKERESKEDÉS (fűszerüzleti) házzal együtt eladó. Szükséges tőke kb. 12.000 pengő. Érdeklődni: Bartha Bálint, Szenttamás. 10.341

JÓL BEVEZETETT vegyeskereskedés házzal, áruval együtt eladó. Szükséges tőke körülbelül 20-30.000 pengő. Cím: Kiss Sándor, Zsabya. 10.519

OLCSÓN ELADÓ egy ágy, éjjeliszekrény, mosdó, egy szekrény és különféle bútordarabok. Pesti-utca 15. 10.436

KUKORICASZÁRÍTÓ 14 □ eladó. Bővebbet: Fábry S., Petrőc. 10.438

SZEKRÉNY, székek, asztal, kép stb. eladó. Újvidék, Petőfi-utca 83. 3. ajtó. 10.439

ÉLELMISZERÜZLET eladó Újvidék, Széchenyi-utca 24. 10.440

MAGASSZARÚ női barna gumieszima 38-as és fekete prêmeskosztium eladó. Cím a kiadóhivatalon. 10.442

HENTESÜZLET berendezés, két jég szekrényrel eladó. Érdeklődni, Felvidék-utca 42. 10.444

ELADÓ a Délvidéken, Óbecsén más vállalkozás miatt az alsóváros központjában a mai igényeknek megfelelően berendezett vendéglő, táncterem, beépített kuglipályával. Alkalmas más ipari célokra is. Nagy Antal, Óbecse, Pósa Lajos-utca 30. 10.446

FÜRESZPOROS KÁLYHA új, olesón eladó. Mannheim, 1941 április 13-utca 53 sz. (volt Temerin). 10.435

ÉLELMISZERÜZLET, fűszerüzlet berendezéssel is olesón eladó. Mirkov közvetítő iroda, Újvidék, Mussolini-u. 3. 10.458

ELADÓ egy 12 és egy 6 lukas fehér Zetirkályha, egy Rex és egy karambol billiárdasztal. Kalmár István vendéglős Temerin. 10.453

HAT DARAB Siementhaler fejős tehén eladó. Újvidék, Fadrusz János-utca 41. 10.455

STELAZSI, alkalmas élelmiszer vagy fűszerüzletbe, eladó. Újvidék, Baross Gábor-utca 63. 10.452

ÉLESZTŐGÉP, keverőgép, prés, felvágó, transzmisszió szíjjal együtt eladó. Újvidék, Bánai kocsma, Széchenyi-u. 7. 10.450

EGY FEKETE férfi öltöny, egy szmoking, egy frakk, egy fekete őszi kabát eladó. Zrinyi Ilona-utca 14. ajtó 10. 10.465

NAGY ZÖLD SZÖNYEG 4,5/3,5 méter, jó állapotban eladó. Bővebbet Petőfi Sándor-utca 4. III. emelet. 10.466

Egy STEINER MESTERKEGEDU, egy prim-hegedű, egy Brückner-cimbalom és egy mérnöki távmérőkészülék olesón eladó. Érdeklődni Szalay Istvánnal, Órszállás. 10.467

1000 drb. magról kelt magas VADRÓZSA eladó. Mészáros József, Temerin, Gr. Bathány utca 1420 szám. 10.470

MAJDNEM ÚJ két és fél oktávós jazzharmonika és két használt, jó állapotban lévő kerékpár eladó. Újvidék, Kamenici-utca 81. 10.472

ÉPÍTŐANYAG, téglák és telőszerkezet. 800 literes vashordó, horganyozott lemezek eladók. Szent István utca 8. I. em. 10.477

1000 LITERES víztartály eladó. Újvidék, Tulpán utca 7. 10.478

IRÓGÉP, alig használt, eladó. Újvidék, Tulpán utca 7. 10.479

ÚJ KÜTACAS, erős akafából készült, eladó. Kamenici-u. 89, Gertnernél. 10.481

KOCSIRA szerelt körfűrészes és kalapácsos daráló 6 HP Deutz motorral eladó. Köhrich Henrik, Újvidék, II. Rákóczi Ferenc-u. 190. 10.482

ELADÓ egy új családi ház, mely három lakásból áll. Érdeklődni: Hunyadi utca 23 szám alatt. 10.487

ÜT DARAB fejstehén eladó. Vig vendéglő, a volt tengerészlaktanya mellett. 10.489

JÓL BEVEZETETT fűszerüzlet áruval és berendezéssel együtt más elfoglaltság miatt eladó. Cím a kiadóhivatalon. 10.483

JÓ ALLAPOTBAN lévő 8 lámpás Kolster-rádió eladó, Újvidék, Lovász-utca 18. 10.484

60 drb. 3 fajból álló GALAMB-CSOPORT sürgősen eladó. Újvidék, Apór-út 5. (Gunduličeva utca folytatása). 10.490

PIANINO nagyon jó karban lévő eladó. Újvidék, Gr. Csáky István-utca 14. ajtó 2. 10.507

RITKA ALKALOM! VILLA az Artézi-fürdő környékén, 4 szoba komforttal 28.000 P. „IMOBILIA” Ingatlanforgalmi iroda. Templom-u. 4. Telefon 40-26. 10.510

BÉRHAZ, új, 7 lakással a város központjában 32.000 P. **BÉRHAZ**, új, 6 komfortos lakással 90.000 P. **CSALADI HAZ**, 4 szoba komforttal 40.000 P. **HAZHELY** szép helyen 3500 P. Kiseb **CSALADI HAZ** 8000 P. Kizárólag megbízott „IMOBILIA” ingatlanforgalmi iroda. Templom-u. 4. Telefon 40-26. 10.511

KIFOGASTALAN állapotú zománcozott fűrdőkád eladó. Érdeklődni: II. Rákóczi Ferenc u. 81. 10.513

ELADÓ: Morzsológép 2 lukkal, 3 lóerőre. Erős szecskavágó zöld kukorica és herére. Megtekinthető: II. Rákóczi-u. 167. 10.437

ELADÓ vendéglő 40 éves helyi joggal nemzetközi út mellett. Érdeklődni Varga Ferenc, Kishegy, Horthy Miklós-út 237. sz. 10.515

SZODÁSNAK vagy **HENTESNEK** alkalmas rugós kocsi, egy erős taliga eladó. Bővebbet: Újvidék, Váci-utca 3. 10.507

Lakás I. em. három utcai szoba, balkonnal lakható előszoba, egy udvari szoba komfortos mellékhelyiségekkel azonnal olesón Újvidék, Dálnoki Veres Lajos u. 3. Érdeklődni: Gr. Teleki Pál u. 16 II. em. 5 ajtó

AZ ALSÓUCAR I. szám alatt lévő szalmalapot lebontom, minden alkatrészt eladok: 2 pár 48 colos és 1 pár 42 colos örlő kövek, buza-koptató, egy 14 HP szivógázmotor faszén generátorral transzmissziókkal és fogas kerekekkel. Ferenc János, Óbecse. 10.447

JÓL BEVEZETETT fűszerüzlet öregség miatt eladó. Újvidék, Szabadka-út 12. 10.498

ELADÓ hálószobabútor, 6 darab vánkoshuzattal, egy gömbölyű kis asztal, Újvidék, Szabadka-út 15 (volt Kiszácsi út). 10.499

ÚJ HAZ 3 kis lakással eladó és 1 üres telek. Újvidék, Téglá-utca 27. — Érdeklődni: Orosz utca 30. háztulajdonosnál. 10.501

HAROMSZÁRNYAS szekrény, ágy matraccal, vízgőp és egy gyermeksportkocsi eladó. Jekl. Újvidék, Vitéz Major-utca 16. 10.502

ANCORANYULAIMAT jutányos áron helyszűke miatt eladom. Kiss Gusztáv, Temerin, 721. szám. 10.518

KIADÓ

JÁRJÓZONSZÓBA szép utcai világos fűrészbánya ugyanott **ÜZLETHELYISEGEK** azonnalra kiadók. Bővebbet: Kossuth Lajos-u. 48. 10.364

KOMFORTOS hideg-meleg-vizes, elegáns, különbejáratú bútorozott szoba kiadó. Újvidék, Petőfi Sándor-út 26. II. emelet balra. 10.387

KIADÓ 2 tágas szoba üvegezett veranda és élektároló lakás. Újvidék, Petőfi-út 21. 10.441

BÚTOROZOTT SZOBA azonnalra kiadó, esetleg teljes ellátással. Újvidék, Beethoven-utca 8. I. (Báni-palota közelben). 10.448

BÚTOROZOTT szoba, központi fűtéssel két személy részére november 15-re kiadó. Zrinyi Ilona-utca 33. II/6. 10.459

SZÉPEN bútorozott szoba fűrdőszobával november 15-re kiadó. Gombos, Álmos-utca 9. 10.463

KÉT EGY SZOBAS, előszobás lakás, egy két szobás lakás kiadó a 25 pengő. Újvidék, Lisz Ferenc-u. 16. 10.500

KIADÓ több két- és háromszobás lakás fűrdőszobával havi 50-80 pengőért, érdeklődni: Dunapart 2, vagy 23-18-as távbeszélő. 10.505

ÚJ ÉPÜLETBEN háromszobás összkomfortos lakás kiadó, a „Közigazgatási palota” mögött Királybágy-utca 7. 10.506

KÉRESLET

BENZ DIESEL-motort darálásra, esetleg nem hibával megvételre keresek. Ajánlatokat a kiadóba kérek. 10.205

OLYASOINKHOZ! A Reggeli Ujság példányait 1941 január 1-től, szeptember 30-ig visszavásároljuk. Lehetőleg teljes sorozatot. Jól díjazzuk. Jelentkezés a Reggeli Ujság kiadóhivatalában, Újvidék. 9830

ÜGYES, NÉMETUL és szerbül is beszélő fiatal hölgy pénztárnoknőnek a „REX” filmszínházba felvétetik. **Hadgondozottak** előnyben. 10.347

TAGYUJTÓKET magas jutalékkal, rövid próbaidő után fix fizetéssel felvesszünk. Jelentkezés: d. e. 9-12 között, Újvidék, Hitler utca 24. I. em. Fonciérenél. 10.369

GYORS- és GÉPIRÓNÓT magyar, német nyelvismerettel azonnali belépésre keres Magyar öskeresztény málmok szövetsége, Újvidék, Beethoven-utca 10. 10.412

INAST, bádigos, gáz- és vízvezeték szakmához felvesszünk. Bessenyi Testvérek, Mussolini-út 25. 10.430

ZONGORÁT, pianinót sürgősen vennék. Vidékre is elmegyek. Ajánlatokat ár és gyártmány megjelölésével „Sürgős” jellegre a kiadóhivatalon keresztül. 6227

Női és férfi

divatszalonomat

térszűke miatt áthelyeztem Erzsébet tér 5 sz. alól
Újvidék, REX PALOTA II. bejárat, félemelet

Új divatlapok nagy választékban!
Kérem a nagydemű közönség szíves pártfogását
Samu József női és férfi divatszabó

TAKAREKTÜZHELYET megvételre keresek. Ugyanott ruhanemű, különböző háztartási cikkek eladók. Újvidék, Könyves Kálmán-utca 2. 10.333

ÜVEGESSEGET azonnal felvesz Vécsey József, Újvidék, H. Rákóczi Ferenc-u. 112. 10338

GUMIHULLADÉKOT használt aut- motor-kerékpár gumikat, valamint használt és törött gramofonlemezeket legmagasabb napi áron vesz Szuszedzky János, Újvidék, Thököly Imre-út 9. 10.410

GÉPIRÓDÓT keresztény, magyart felvesz A Nép kiadóhivatala, Újvidék, Erzsébet-tér 5. 10.415

GYERMEKTELEN házaspár házmesternek azonnal felvétetik. Újvidék, Hitler Adolf-u. 3. 10.400

MINDENES SZAKACSNÓ, aki a diétás főzéshez is ért, tiszta és rendszerű, november 15. kerestetik. Jelentkezni 12 és 2 óra között, Újvidék, Tóth Tamás-utca 28. 10.437

A MAGYAR nyelv elsajátítása céljából keresek 20 éves tanulótárs részére magyar családban Újvidéken lakást. Fűszerúton, Újvidék, Pesti-utca 2. 10.408

VESZEK fémgyártó és szalgőfűrészt gyártógépeket. Urbán János, Újvidék, Baeska-utca 24. szám. 10.456

TAKARITÁSERT szoba-konyhás lakást adok. Újvidék, Gaál Mózes-utca 15. 10.457

MUNKASZÁLLÓ, aki cukrászról már dolgozott és szaloncukorka csomagolásban járatos, felvétetik. Hacker, Hitler Adolf-u. 7. 10.454

JOBBA HAZBÓL való fiút tanoncnak fizetéssel felvesz Garay mérleglakatos, Újvidék, 1941. április 13-utca 54. 10.464

KERESEK azonnal belépésre jómunkás SZÜCSSEGET. Cím: Magyarokizsa, Petőfi-utca 20. 10.468

MECMUNKALÓ gépmunkások felvétetnek. Pomikacsok József, Arany János-u. 4. 10.471

TISZTIVISELŐ kers elegáns szobát, teljes ellátással keresztény úri családnál. Ajánlatokat írmegjelöléssel „Decembrisre” jelgél a kiadóhivatal továbbít. 10.473

KERESEK megvételre 150 liter tejnek palat. kannákat, Cím: Cím: Cím: Tanurzdicsipalota. 10.474

FIATAL KIFUTÓT azonnalra felveszek. Kovács József, Újvidék, Mussolini-út 24. 10.475

BEJARÓDÓ felvétetik. Thököly Imre-u. 7. 8. ajtó. 10.491

LEGJOBB ORVOSI ajánlásokkal rendelkező ápolónő teljes ellátásra felvesz ágyban fekvő betegeket. Cím a kiadóban. 10.462

AZ ISKOLA közelében szép kertű szobába diákok felveszek teljes ellátással. Cím a kiadóban. 10.493

MEZŐGAZDASÁGI vállalat helyi fiókjához tökéletes vezető tisztviselőt keresek. Ajánlatokat „Nagy jövedelem” jelgél a kiadóba kérek. 10.504

VASKÁLYHAT keresek megvételre, címeiket a kiadóba kérek. 10.512

HÁZMESTERI ALLAST kaphat házaspár, az asszonynak a takarításnál kell segítenie. Jelentkezni: Petőfi utca 48 szám alatt. 10.514

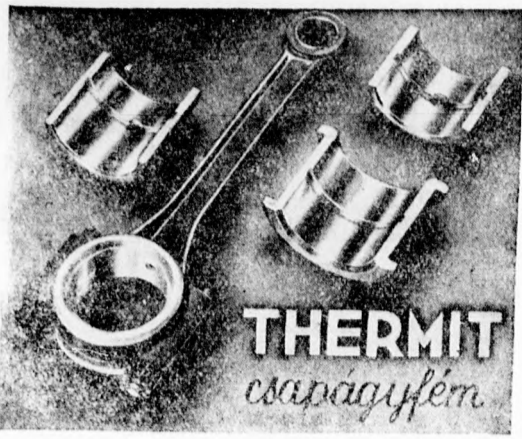
KERESEK HÁZASPART sertéshízalásra. Templom udvar 5. II. emelet. 10.496

ERŐSEBB fiút géplakatos tanoncnak felveszek. Almássy, Újvidék, Mussolini-út 11. 10.500

BESSENYI TESTVÉREK

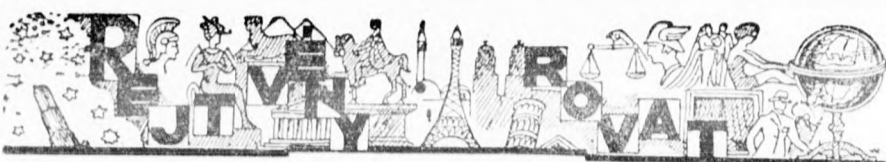
bádogosok, gáz- és vízvezetékcsatlakozók, ÚJVIDÉK, MUSSOLINI-ÚT 25 SZÁM Gr. Teleki-út 23 sz. Telefon: 35-37 Vállalnak autogénhegesztést és minden más szakmabeli munkát, JAVÍTÁSOKAT megbízhatóan, gyorsan és pontosan végeznek

A korszerű „THERMIT” csapágyfém



Automobil motoroknál
Aramtermelő gépeknél
Diesel-motoroknál
Bányauzemekben
Kötőüzemekben
Hengerműveknél
Papírgyárakban
Gőzgépeknél
Hajózásnál
Vasútnál

Kapható:
Krempaszky Albert általános műszaki vállalatnál
Újvidék, H. Rákóczi Ferenc út 78. Tel: 31-81



KERESZTREJTVÉNY

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
	12				13				14	
15	16				17				18	
19				20				21		
22			23				24			
25		26				27				28
	29				30				31	
32	33	34		35				36		
37				38				39		
40		41					42		43	
44		45			46	47	48	49		
	50			51	52			53	54	

Vízszintes sorok:

1. A „Mindszentek” dátuma, 12. Fűszer, betűhiány, 13. Lop, 14. Ezüst vegyjele, 15. Üres lapszél, 17. Hibázat, 18. Csak ígér, 19. Hangszer, 20. A római naptár hónap közepe, 21. Bizonytalanul határoz, 22. Az időszámítás kezdete, 23. Gyenge ellentéte, 24. Semmi, 25. Felkiáltás, 26. Őszi táj, 27. Eras betűi kevrve, 28. Kettős mássalhangzó, 29. Lop, 30. Cigány női név, 31. A Viztula mellékfolyója, 32. Személyes névmás, 34. A mult idő ragja, 35. Láb része, 36. Kerti kellék, 37. Juttatni, 38. Szülő becéző, 39. Létezik, 40. Németül egy számnév, 41. Lovas labdajáték, 44. U. a. mint 32. vízszintes, 45. Folyóparti rágcsáló emlős állat, 46. Nagyképű, közismert idegen kifejezés, 49. Helyhatározó, 50. Keresztül, 51. Szép férfi, 54. Dátumrag.

Függőleges sorok:

1. Idézet egy igen kedves magyar dalból, 2. Világföld a Fekete-tenger partján, 3. Szűk németül, 4. Miopiában van, 5. S. B. 6. A kórházak védőszentje, 7. A szerelem istene, 8. Házi állat, 9. Kettős mássalhangzó, 10. Olasz népének, 11. L..., római gyalogsapat, 16. Svájci folyó, 17. Illat francia nyelven, fonetikusán, 18. U. a. mint 16. függőleges, 20. Ázsiai fensík, 21. A házasság hűség istene, 23. Mókus, 24. Dalmácia

fővárosa, 26. Olasz város, az Alesandria provincia, 27. Budapesti rádiós cigányprímás, 28. A Tisza mellékfolyója, 30. Felvidéki helyiség, 31. Fiú becéző, 33. Ez évi, 35. Irány, 36. Harci eszköz többes számban, 38. Módszer, 41. Szekrényben van, 42. Fiúnév, 43. Lírai költemény többes számban, 45. A magyar ősenek tartott uraltáji nép, 47. Idegen tagadás, 48. Német rag, 50. A tantál vegyjele, 51. A. O. 52. Űrmérték rövidítése, 53. Tagadás.

A mult vasárnapi számban megjelent keresztrejtvényünk helyes megfejtése. Vízszintes sorok: Összeferhetetlenség — Niepce — Oh — Ibsen — Terik — Iz — Örökös — Vlak — Posa — Orr — Deo — Kotta — Og — As — Ir — Dom — Or — Szék — Duc — Alag — Atak — Rom — Ima — Ara — Aras — Mea — Űr — Narr — Ar — Po — Da — Ssz — Iv — Rabiátus — An — Omár Rítmus — Galvanizált ezüst. Függőleges sorok: Öntudatlanság — Sielés — Seroo — Eck — Fe — Rózsa — HH — Tiro — Ebörv — Leó — Pik — Iota — Kr — Po — Kréta — Locomobil — Öramű — Iza — Dur — Ili — Karaván — Garas — Kraszna — Kar — Me — Ars — Amade — Para — Atuz — Ima — Itt — U. S. Ű. — Ov — Ri.

KÜLÖNFELE

BARANY vendéglőben, Andrassy-út 22. Minden este 8-tól Sárközi cigányzenekara muzsikál. 10.414

BUDAPESTRE utazom minden héten. Olcsó vállalat mindennemű elintézt. Megkereséseket „Megbízható” jelgél a kiadóhivatal továbbít. 10.208

HAZÁT, telket, szőlőt eladni, vagy venni legjobb a közismerten megbízható ingatlanforgalmi irodában, Újvidék, H. Rákóczi Ferenc-út 46. 10.365

Mielőtt KUTAT írat, javítat és szavatyt vesz, bizalommal forduljon hozzám. **RAPÓTI LAJOS** speciális kűfű és szavatytűmester. Szigligeti Ede-utca 23. Telefon: 40-17. 10.320

KISKERESKEDŐK FIGYELMÉBE! Raktárkönyvet, forgalmi adóbejelentést és egyéb irodai munkát szerény díjazásért végzi leépített gyári tisztviselő. Szíves megkereséseket „Nagy gyakorlatú” jelgél a kiadóhivatal továbbít. 10.888

A LAKÁSON történt ismeretlen elszarabáló nyomára vezetőjének **100 PENGŐ** JUTALMAT fizetnek. Neupauer István fűszerkereskedő, H. Rákóczi Ferenc-u. 50. 10.480

OKMÁNYOKAT német, szerb, román, francia, angol, olasz nyelvekről fordít Rákits, Újvidék, H. Rákóczi Ferenc-utca 28. Udvar. 10.485

VADÁSZOK FIGYELMÉBE! Szakszerű vadászfegyverjavítást végző Hollósi János fegyverműves, Újvidék, 1941. április 13. út 14. szám. 10.509

ELVESZETT fekete szeter kutya szájkosárral, Lola névre hallgat. Beesületes megtaláló 10 pengő jutalom ellenében juttassa a Molnár bárba, Bercsényi Miklós utca. 10.521

FÜSZERKERESKEDŐK! Tortalapot, tejeset, 27 x 37 és 30 x 46 cm. nagyságban ajánl azonnali szállításra Plevna cukorkagyár, Újvidék. 8.454

HASZNÁLT ruhákat, bútorkat, legjobb árban fizetem Laphívásra bázhhoz megyek. Cím: Nacsas Sándor, öszeres, Újvidék, Hal-tér 11.

SÖRRAKTARAK! Koronadugót és alumíniumingót minden mennyiségben szállít; Seidler R. koronadugó és fémárúgyár, Szabadka. 9.589

PAPLANT készítek pehelyből, gyapjuból és vattából. Ugy ujak, mint régiak átdolgozását vállalom. Házakhoz is megyek. Bulyovics Béla, Újvidék, Magyar utca 53.

Ihász és Korda

szabomesterek ajánlják elsőrendű munkájukat. Készítenek férfiruhát, női kosztümöket és kabátokat. Araik olcsók. Újvidék, Zrinyi Ilona-utca 3. 7.925

Dohányzási cikkek

cigaretta hüvelyek, szipkák, pipák, gyufa legolcsóbb forrása: KIKINDAY, Újvidék, H. Rákóczi Ferenc út 37. 8.127

Eladó KOMPLETT 376
gyapjú fonóda
70 cm. széles, kitűnő állapotban. Üzemben megtekinthető. Bővebbet Mayer Ádám, Palánka 469.

Reggeli Újság

N A P I L A P
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Újvidék, H. Rákóczi Ferenc-út 50
Telefon: 21-37, éjjel 20-58
Kiadó: Andree Dezső
E L Ő F I Z E T É S :
Egy óra postai kikézb. P. 3.—
Három óra postai kikézb. P. 8.70
*
Aki nem posta, hanem helyi árusító útján kívánja a lap kézbesítését, annak a kihordásért az árusító —60 fillért számít fel

Nvomatott az Uránia nyomdai műintézet és kiadóvállalat (tulajdonos: Kelemen János) körforgógépén, felelős nyomdavezető: Frank József